Нобэ республикэпсо щэбэт щІыхьэху йокІуэкІ

КъБР-м И ПАРЛАМЕНТЫМРЭ ПРАВИТЕЛЬСТВЭМРЭ Я ГАЗЕТ ГАЗЕТА ПАРЛАМЕНТА АДЫГСКОЕ СЛОВО №68 (21.726) ● 2010 гъэм мэлыжьыхьым (апрелым) и 17, щэбэт



Кавказым зиужьыным и джэлэс

редерацэмкі з и Советьм Егьэрэ шізныгьэмрэ шізныгьэмкі з и комитит и тымы ділушуу КъБР-ми Правительствум и Йом и 16-м шрагьэ-

ЧЕЧЕНОВ Хъусен зи упафали а ко-митетъм пъвшкум нъмбии!, зајуш!ом хутан (КъВРъм и Презацент Кълносъу-Арсен, ш!ыш!з Парламентъм и Тъъ-мада Чечено Ануар, КъВР-чи Хаб-озгъзув Ізнат!эм и п!ык!узу УО-м и Федеральн 3 зхуземы пшіз 1 Къзжар Альберт, Къзбэрдей-Балъкъэрым и Правительствям и Унафии! Меркулов Александр, республикум и професно згуутхум ў ведерацям и ткъмаар Тар Ппыкъан, РАН-м и Къзбэрдей-Баль-

къэр щізныгъэ центрым и унафэщІ Иуан Пегр, Мэкъумэш щізныгъэхэм-кіз Урыскі Академіем и вищ-презі-дент Лачут Юрий, Кавказ Ишхээр федеральна шізнальзям стърджэнь-гъзмурэ щізныгъэмкіэ и ізнатізхэм я унафэшіхэр. КъБР-м и Парламентым и делу татхэр, минеструкэр, республи-фэшіхэр.

кэм и сджапі в издовіщьствор, І уэху фэшіхэр, шізныгьэр, І уэху экхьяі эшізмэр Кавказ Ишкьэрэ федерацізні вынальня мінальня мінальня мінальня мінальня мінальня мінальня мінальня мінальня закатым заканым я льабжыш» закріаща зэхмыльням я льабжыш» закріаща зэхмыльням я льабжыш» закріан мінальня міналь эм а унэтІыныгъэхэм ятеухуа Іуэхугьуэ куэд къыщаІэтащ. Абыхэм тепсэльыхьаш зэІушІэр къызэІузыха Къанокъуэ Арсен, ар езыгъэкІуэкІа

Чеченов Хъусен, УФ-м и Федеральн: Зэхуэсым Федерацэмк з и Советым Егъэджэныгъэмрэ щ зныгтьэмк з э и ко митетым хэтхэр, КъВ-м егъэджэныгь эмрэ щ зныгъэмк з и министр Щхьэть эмрэ щІэныгъэмкіэ н мыньс. ; . эпсо Сэфарбий, нэгъуэщІхэри. Зэхуэ — «Гото Гизгигъиэхэр зэпкъра цаІэта Іуэхугъуэхэр зэпкъра абыхэм ятеухуа унафэ хэха

сыя кавимы, абыхам ятеухуа унафэ хэха кнужь, абыхам ятеухуа унафэ хэха кышташ.

КыБР-м и Президент Кьанокъуэ Арсен зэlуш!э нэужьым щкэхуэу яхуэзаш УФ-м и Федеральнэ Захуэсым Федерацизм!э и Советым и л!ык!уэ хэм.
Зэlуш!

ЖЫЛАСЭ Мапита

€Щ

Адыгэхэр европей сурэтышіхэм я еплъыкіэкіэ

Философие щІзныгьэхэм я доктор, хамэ къэрал щып-сэу адыгэхэм ящыш жылагьчэ лэжьак1уэ ц1эры1уэ Ельдж Батырай «Адыгэхэр ХУП-ХІХ л1зщ1ыгьгуэхэм щы1а европей сурэтыш1хэм я еплъык1эк1ээ зыф1ища повые сиронен суратыщихом я еплымлаків» зыфінша ихвыть ижаківаты какымаківа и ращілакі актатеувам-рэ» Адыгэ хакум, Канказым и картау иужырей аlа-піцытьунихум ящійу шратахом я гэльэтгуынытыры техуха заіушів шекіуэкіащ Мейкъуапэ дэт Атэликь му-зейм.

А Р КЪЫЗЭІУИХАЩ икіи иритьякІуякІащ Адыга дзя Щхьяажкую Светанав. Гуфізгую захыкыря выте ухуам инкь иткіз абдеж кышрысальщ АР-м и Цівы-хуба Зхуясым - Хасам и тхьямадам и къуэдзя Сабий Вичесана, І уманитар къохутэнытьяхэмкіз Адыга къ-Вичеслав, Гуман и унафон Дама жана каза Сайлы Вичеслав, Гуман и унафон Дама жана Калан каза и доктор Бырсыр Бытырбий, ДАХ-м, ШПДАА и я виренедиден, Късборрей Адалет Аскан ИПДАА и я виренедиден жана и редактор нахъвщихо Жъофівица Ихъмова, Истамбыл шрыма и пашь Нэтъчей Яшари ИСхъмовъ, тхыда щізнымог жакізую Минбашій Исхъмовъ, тхыда щізнымог жакізую Минбашій Исхъмовъ, тхыда шізныг трама я доктор Бакіу Хъвиджарий сыма, натърэщіхари. Жылагыра, щанкаба зажывкі ухам, щізныг трама я доктор Бакіу Хъвиджарий сыма, натърэщіхари. Жылагыра, щанкаба зажывкі ухам, щізныг трама я доктор Бакіу Хъвиджарий сыма, натърэщіхари. Жылагыра жыла каза заўушіза шактуадау хатащ хама кърах кама кажау м Нейкулаги шактуадау хатащ хама кърах хама за тхыдар нахывари дактуалы кама кама за тхыдары нахы пажу жылымы насэрей сурэтхамкіз захатырам нахы пажу жылымы насэрей сурэтхамкіз захатырая нахы кырама за тхыдары нахы пыжу за за пыйым нахы пажу жылымы насэрей сурэтхамкіз захатырая кама кырама за тхыдары нахы пажу жылымы насэрей сурэтхамкіз захатырама насэрей сурэтхамкіз захатырама насэрей сурэтхамкіз захатырама насэрей суратхамкіз захатырама насарей сурат



• Футбол

Фыдогъэблагъэ!

ысей Федерацэм футболымкіэ и премьер-лигэ Еханэ джэгугъуэ

«СПАРТАК-НА/ІШЫК» - «КРЫ/ІЬЯ СОВЕТОВ

Ильэс къэси хуэдэу, мы гьэ-ми мэлыжьых ьым и 1-м шышІэдзауэ ди республикэм шокІуэкІ жылагьуэхэр зэІузэпомінівным теухуа мазіті лэ-жынтыр. Иджынстукіз зэ-фіагыкіыр машіжым: кьуа-жэ, кьалэ уэрамхэр ягыжый-3э, пшІантІэхэр зэльыІуах паркхэмрэ скверхэмрэ зыхуей хуагьазэ.

НОБЭ, мэлыжымым и 17-м, екјужіыну республикэп-со щэбэт щіыхьэхур зыгеу-хуари щіыпіэжэм къабзагьэр кьыщызэгьэпэшынырщ, Къ-оэрдей-Балькъэрыр ди зэхуэ-дэ унэщ икін зэпэшу, гурыдэ унэш икІи зэпэшу, гуры-хыу, гуакІуэу ар щытхузехьэ-нур зэуІуу делэжьмэш. Рес-публикэм щыпсэу псори щІы-хьэхум жыджэру фыхэтыну, уэрамхэр. пщІантІэхэр ээльыІухьным, гыжыэбээным фегутхуну фыктымулолжэ

фегугъуну фыкъыхудоджэ. ТекІуэныгъэ Иныр илъэс 65рэ зэрырикъур мыгувэу къз-ралым Тэтауэ щагъэлъэпТэ-

Уэрамхэр, пщІантІэхэр вгъэкъаб-

нущ. А гуфГэгьуэм зыхуэгъэ-хьэзырыным ВР-м и унафэ жэлэкрыным ЗР-ми униф-шкэм гульктаниху хуанп. Дэри ди къвлэни д 1ухур дэ-фанау ды Гунган улам тараган бараган бараг

КъБР-м Дыкъэзыухъуреихь дунейр хъумэнымрэ щ[ыуэп-сыр къэгъэсэбэпынымк]э и министерствэ.



Уэгур зэхуещІ

Исландием и къухьэпІэмкІэ ъыщыуа» Эйяфьятлайокудль вулканым Европэм и авиацэр уэгум кърихухащ.

жаІэмкІэ, вулканым и щІэр къауэ зэпытщ. Абы къриху квауэ эзпытш. Абы къриху пипахыдаль ујткуэр јуву ки-пометри 6-к1э дрепхей. Нобо дрепхем и бранда-жым, Германием, Польшэм, Прибалтикэм я щышаль эзмо-махуы Зыбжанэк1э мыувы эзыбжанэк1э мыувы эзыбжанэк1э мыувы знубтьунуш. Щоныт-рэліхэм ящірукым а зулканыр «зулканыу ры

вулканыр «щыжеижынур» -ар зы тхьэмахуэ хуэдизкІи, уеблэмэ мазэ бжигъэкІи къикъуэлъыкІыфынущ. Европэм и авиаГуэхущІапІэ

сабэр кхьухьльатэхэм я дежкі э шьнагтууу зэрмиць-тым кымхойы. Аэропортхэм шнээтрихаан цімху мини 10 бэмг рэхуэд авабары авабары тэмж эхэр мімтьу, зу щагтельтикіы-тым на хыбар пээльх эмар пээлэх эмар пээлэх эмар пээлэх эмар пээлэх эмар пээлэх эмар эмар зэхушалтэхэм эм бынгээр мини 5-м нос.

Къзблагъз илъзе 25-м США-м и хьэрш программэр зыхуэунэ-тІауэ шытынур Марсраш.

. XЛОПОНИН Александр къвъзэхуэсахэм яжриlащ Кавказ Ищ къзрэ федерал окрутым 2010 г. ъм. дэжвалізншатъэм ифуданур, Ар сом меларяцій нахъвыбри 2000 г.ъм абы куха кам спъртау». Абы ягу кънгъзківмащ шыхухэр јуву шызэ-ус, сабий куха къвщалжу Кавказ Шихьэрэр адрей шы-

Тхьэмахуэ къэс

УФ-м и Правительс твэм и вице-премьер, УФ-м и Прези-ентым и ліыкіуэу Кавказ Ищхьэрэ федерал округым щыіэ Хлопонин Александр Есэнтіыгу зэіушіэ шригьэкіуэкіаш ціыхухэр іэнатіэкіэ къызэтьэлэшыным ехьэліа іуэхухэм теу-х уауэ. Абы щызэхуэсаш УФ-м Узыншагьэр хъумэнымрэ соо лидат, коми, миноздодувания для то до запиша выд двужа учения други д

натіэншэц, УФ-м узыншагьэр хьумэнымрэ социальнэ зыужынны-гьэмкіэ и минис трым и ку эдээ Топилин Максик кызилгээ-маша ээрэншэк уруул уруул арам уруул ий марам арын жаша ээрэншэк уруул уруул шанхэхыфі шынальзаум арын шү абы кызильгаш (кэзбэрден-барикээрун (кыБР-м Шкыухуэ-ріантізмі) кызылуылышыным із и кэрэл комитетым и БнатІаніз кызатьялящівнымкіз и къзрал комитетым и унафэці Кыуадокыў мукамуац п гальяжэмя ятелшіныхым, 2010 гьзм мэлыжыкым и 1-м ірукызлізу ди республиком лужылізначація пратажуа цыктаці. Ар ціыху мини 7,2-кlз е процент 25,8-кlз изтьабэрей бжытьэм имахра изкъх машіэці, ізнатіз ямыізу итхаж мроценти 2,1-кlз кізрыхуаці. Иджы ахэр зэрыхнужыр республиком лэжыздын ун к спосми з проценти 4,6-рэш, Зэман гиунтыўм инвестиціян кізрых мукадок уна праценту 4,6-рэш, Зэман гуунтыўм инвестиціан кізрых мукадок уна праценту 4,6-рэш, Зэман гуунтыўм инвестиціан кізрых мукадок уна праценту 4,6-рэш, Зэман гуунтыўм инвестиціан кізрых мукадок праценту 4,6-рэш, Зэман гіхрытыўм инвестиціан кізрых мукадок праценту 4,6-рыціан кізрых 4,6-ры

<u>Мэлыжьыхьым и 19-м</u> ъэбэрдей-Балъкъэрым ьэзэш**і**эн шышіадзэ «Бла-

АБЫ ХЭТЩилъэс 11 - 16хэм ит ныбжьыщ Ізхэр. Пъэпкъ зэмып Ізужьыг тужэб ящыщ щ Іапэ, хъыджэбз цІык Іухэмк Ізучагъу эхэр зэхъуэ жэнурэ, махуи 5-к Із зым и деж адрейр щыпсэу-нуш. Абыхэм щыгъуазэ зыпущ. лоыхэм щыгъуазэ зы-хуащіынущ щіыпіэм щы-зекіуэ хабзэхэм. Апхуэдэу ахэр хэтынущ езыгъэблэгъа унагъуэм щекіуэкі іуэху псо-

ми. Мы зэманым Бахъсэн, Про-хладнэ къалэхэм, Хьэсэней, Урожайнэ, Солдатскэ, Яныкъуей, Хьэбэз, Кременчуг-Константиновскэ, Псыгуэн-Константиновскэ, Псыгуэн-су, Балъкъэр Ипща, Сэрмакъ, Екатериноградскэ къуажэ-хэм ящыщ унагъзу 34-м жаlащ мы Іузум хэтыну зэ-рыхъззырыр, Шэч уалъкъым адыгэхэр, балъкъэрхэр, урысхэр нэхь Іуву шызэхэс жылагъухэм мыгувзу зэмынагъуэлэм мыгувау зэ-ныбжызтьутьэм и уэрам цы-кіухэр, жыг хадэхэр щыіз зэрыхъунум. Ныбжызщізхэр зыр адрейм и деж зэрыщы-хьэщіэр шхьэпэнущ ахэр

Зэныбжьэгъугъэр

начавув вызычным, аз-ныбакалтаутар газбацаным, Ізахуа ўзахублан Канья, Ізахуа ззахублан Канья, их малагану з ззухамныгь-хам ядэлжкэннымур шіаль-хам ядэлжкэннымур шіаль-хам ядэлжкэннымур шіаль-кам варажам в малагам перетам, республикам нама-покрутамура къражэлямур я администрацахэм, Фигу къздгъэківжыніці 2009 грам зафіатьзяка мып-

мыгувэу Арщыдан щыхасэнущ Зэныбжьэгъугъэм и жыгхэр.

и льэпкь гуфІэгьуэщ - 1946 гьэм Инджылызымрэ Фран-

гъм Инджылизмирэ Фран-джмирэ в дээр Сириен и инданалъм прашыжан; • Нагестин гърмы и махуэш, ООП-мрэ дунейнео организа-изхмир къвъздащта унафи-диомура къвъздащта унафи-диомура кързына гори, гъзму кързына у палестину-в Илъзе 320-рэ и пък1э (1690 гъзм) кързы хъан Къазджэ-рий и дэзимуу Къэбэражи кънтеуащ, Абы къехъулГащ круат ръгър ищБину, Ізи куэд здихуу кТуэжыну.

Фэеплъхэмрэ тхыдэ мыхьэ-нэ ян дып дэмээ я дунейп-

вие Республикэмрэ дипломат зэхущытык Іэхэр зэхуа Іэ хъуащ.

БЕЖАН Беслъэн

Китайр йофІакІуэ

Егьэлевуэ псыншІзу зеужь мы гьэм зэрышІндзэрэ Китайм и экономикэм. Яго мазишым абы и ВВП-м хэхьуаш процент 11,9-кіэ, нэгьабэ и нужырей ма-

лютэ курсыр хэгъэхьуэнымкІэ США-м худэчыхыныр я къэ-ралыр зыгъэпуд Іуэхугъуэу. ралыр зып азлуд тузул вузул Абы мурад быдэ и1эщ юаным и курсыр зэп1эзэрыгу ихъу-мэу, хамэ къэралхэм зи хьэп-шып щызышэ езым и Іуэхущ-Іап1эхэм еф1эк1уэнымк1э

Мы махуэхэм

нэхъри ягъэбыдэ

◆ Холокостым и махуэщ ◆ 1945 гьэм Гватемалэ Республикэмрэ СССР-мрэ дипломат зэхущытык1эхэр зэхуа1э

хъуащ. ◆ Мэлыжьыхьым и 19 - 22-хэм

◆Мэлыжымым и 19 - 22-хэм Сграсбург (Франджы) циязэ-хэтынуш Европэ парламен-тым и зэђущБ.
Мэлыжымкым и 19 - 30-хэм Нью-Йорк шекГуэк Кынуш зи цынальэ цынсуэу л-ээнк-хэр зыпэшТэт гугъускыхэмкБэ ООН-м ээлыммыуэ лажы форумым и 9-из сессие.
◆ Алекты пирадышТамиц газа

◆ Алжир щызэІущІэнущ газ зыщэ къэралхэм (ФСЭГ) я лІы-

ИзГанэнэр зыёвэхвэзырар РКУЩЮ Зарифи.

- Лъэпкъ Іущыгъэ: Уи пыіэкіэ къодауэми, хабзэ хуэщіэ.

● КъБР-м и Парламентым

Псым йогупсыс

«Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и псы гъэтІылъы-гъэхэр хъумэным икій зэгъэзэхуэным хузунэтіауэ лэжывпхьхэр — араш эвтеруулууг шытар КъБР-м и Пар-ламентым Экологиемрэ шјегуэлсыр къзгъособольным к ја к комителым и жородимски малижамым и Тъм ира-гъзмуржка заушерь. Абы жутак къвгъ, ражо даминс-рамуржка заушерь. Абы жутак къвгъ, ражо даминс-рамуржка заушерь. Абы жутак къвгъ, ражо даминсгъэщіыліа ізнатіэхэм я унафэщіхэр, іэщіагъэліх нистерствэ щхьэхуэхэм я ліыкіуэхэр.

нисторства шкъзхуззум и ліыкіуззэр.
РЕСПУБЛИКОМ и Парламентым и Ткомадам и къуздаз болий Нагбий за ущіра къзсаўнуком за гейсталькисьную ристором и нагбий за ущіра къзсаўнуком за гейсталькисьную ристором и том и том дай за том и унафошіьм и къуздаз Толгуров Малик Къзборай-балькъромы и псе і тээтіальныгь захом и јуху за заўтымара ахэр кързарать эсозбол щіыкізира зэлкърихащ. Абы къззарить эльсэком ней за том дай за т

мелуани 109-м щингу къв-хотивац, абов шьящу щівщіат казакіальажіуми экспомиком и Ізнатіз замывлізужьвя рухам кубометр мелуан 447,46-ро къвт-хособолащ. Толгуров Малик шьяхуух къв-труваліц толгуров Малик шьяхуух къв-труваліц толгуров Малик шьяхуух къв-труваліц толгуров Малик шьяхуух къв-труваліц толгуров малу под толгуров малу под толгуров по

лей мыыхы, эм жаш-махуэм кубомит, мини 100-м нас к-аlарымыр уүххүр затрайуйлөсрынуш, - Псым и къабзат-эар зыхуадам дыкызыулыхуренкы ду-нейм и щытыкіар къыбжей. Республикам и псы ку-мапізжы натъаба псы ежахыу кубометр мелуан 43-м щитуу хатьатьадаш, Абы щышу кубометр мелуан 43-м щитуу хатьатьадаш, Абы щышу кубометр мелуан 34-м фіейш, тэмэму ягьэхнэбзактым, 2009 гтьэм зыуціэпі Кізрыхубжэрьхіуу тонн мелуан 32-рэ псы ежэххэм ха-дааш, Ар илэ ита илъэсым зэрыхуам ельыгауэт отнн зы мелуанрэ мин 45-рэ мэхэу, - къитъэльэгъуащ Къужкіных Кастийск поы управленым и унафэаціым и кэуэдээм. гасілімиск псы управінензм и унацэзіцівмі и коузідзям. Руєптубликэм щатьзькаво́зэ ухуэньтьэру 18 щізіші. Ауз абыхэмкіз эзлэжьа псы эжэххэм я фіагьым арэзіы укънцівіркым. Псыхэр нахыбоў зыуцізіпіыр ЖКУ-мрэ промышленнэ іузухіціапіэхэмрэ я фіёй щіэжыпізхэріц, унатъузхэм псыхъузхэм дакіўтэ пхыэнкіміріш. Шауэлбанахам, псыдаз кыщыкіуахам а псори яльэс, затражыри нахам, псыдаз кыщкыбдагызуах. Кыматындыпкыды щіыпіз самоуправленым и іуахущіапізахм дыкызыу-хырремхь дунейр хыманым хуафащы гульыта зарыхуа-мыщіыр. Псы тызькозбаліз куздым я щытыкійм аразы

«ВНИТМОЩ» ОАО-м игъэхьэзериам, митълистия обородительным обороди

Къэбордей-Балъкъэрым ш|ыш|агь гъэтіыльыгъэхор къэтьособольнымий и управленэм и унафаці Емьтури Альберг, КъБР-м Дыкъзавукъурейхы дунейр хъуманым-рэ ш|ыўагову коэтьособольнымій и министрым и кър-атом кіольыгнытьымій и і узхущіалізм и ізтацихьом и къудаз Черньшева Надежда, «Напшык кызлам и пос омсамийхор» МІТ-м и унафэціым и къуздаз Щауей Ар-сен сымы, этотуршікури, сен сымы, этотуршікури, фо укражами задаразыуэ зытепсэльшкахам теухуа уна-фо устания правильных вижность по укражнить укражнить по укражнить укражнить по укражнить по укражнить по

Президентым и тыгъэ

КЪЭРЭШЕЙ-ШЭРТЖ ЭС. Рес

межжэ Лікс Ливнэ сампи мы-кур кърмта-зави.
АРКОІЯСКЭМ илъу у эрамым къвщинэри, анэр тыкуэным щыхват Автомашинэ цызекlyэ гъуятум тетьэда колясуэр цилъв-гум, итъв-с 11 зи ныбжь щаща ціыкіру кіэльыжэри ар къри.

гъэлащ. КъШР-м и Президент Эбзее

АДЫГЕЙ <u>Республикэм Узын</u>

псори ээхэту лэжыгтэ Ізнаті. 272-рэ ягъэльэтъуащ, Абыхэл ящыщу 92-р республикэ медици из Іуэхущіапізхэм, районхэмр; къуажэхэмрэ папщіэ апхуэдна 84-р къалэ съмаджэщхэм щыіэщ

Щхьэхичтыныгъэм щіэзэцахэм Я ФЗеплънр ДОХЪИМЗ Стектуэныгъз-65



Ди къэралым и щІынальэ псоми мы гъэм Ди кърральм и шіынальз псоми мы гъзм шагълзапа) 1941—1945 гъзхом екіума Ка заузшухор ди текіузынгъзкіз зарихура ильзе 5-р. з. зарыпикър. Илижаліпакія макузшузщ ар. къзрал. унафэшіхлян жылагрузем я. деж утрыта заха вышазыльжамі. Докі дикульта дери длякіри за дигу къвыотъжівам зи дъ-дери длякіри за дигу къвыотъжівам зи дъ-зу Текіузынгъм зи псер шазытахур. Анха-ух Текіузынгъм зи псер шазытахур. Анха-рац си ала Кізш Мэжилрэ абы и къузшхэмра.

даш ст. адэ Кізш Мэжидрэ абы и кыузшыхэйрэ.

КІЗШ ЖУМБОПЭТ и шкэжін и унаглужін пшізээ шкээрэ эніхэу Кэнжэ (Кузшыркумей) десакмя ящышці Жамболэт и пшізтау Укьбонж, Мэжид, Мукаэрбий сымэ жарама десакмя ящыш жамболэт и шізтау укыбыхам жамбар КІЭШ ЖЭМБОЛЭТ и щхьэкіи и унагъуэкіи

ар си адэрати, абы льзи къммытьану и адэм въщитълскура защысър паслу въхищіащ Мэкид. Гуту екъвір зищьстр паслу въхищіащ Мэкид. Путу екъвір зищьстр паслу въхищіащ трана-щытьан тізкіррэ фізька нагуущі лэжьапщір имью у яр щытыжьащ ішу кулаз зевыху я гъу-ногу ефэицым и деж. А Ізнатізр абы илъъс бъщтьом і рушьом нада, абы паслу ви кулазично паслу ви шахэм яшыйщ абы и ныбжьэтьу Жъмкомыху. Тузер, Мэжидра Тузеррэ за иляськи къмком-ат, тіруи мэкіу мэшыщір унагъузшухум щыціг. Тузел Пэменках учебня къмпар цыкіукі (ЛУГ) Тузер Ленинскэ учебнэ къалэ цlыкlyкlэ (ЛУГ) зэджэу Налшык дэтам щыщlагъэтlысхьэм, абы и ныбжьэгъури къащтэнымкlэ сэбэл хъуащ.

хэр зыщдэль тамух я лэж жүйг хэраш, дохугырхжи я лэ-жыыгьэри куэдкіз кьащигьэ-псынціаш. Алкууару сабый сымаджэхэм щеізэз къуда-мам сом менуани 2 и уаса унэ-льащіз щигьэрани «Агро-сок» іузучшалізм. Кыхагьз-щылкээщ «Пенинцы» макыу-маш і узучщалізм. Новома-нового мамаджаціми жүжыціа-нового мамаджаціми жүжыціа-

ково сымаджэціям и жывіцій-пімур піцьфіапімура зыхуей зэрыхуигь заяр. Абы тригы-кіурадіц сом зы мелуян. Май районым и Іуахуцій-піхэр сымаджэціхэмрэ кьуа-жэхмэ дэт меріційно ізнатір-замрэ зэрада ізпыкъру шал-хыз яку

гужиками. "Абыхай район Сымаражашым тыгъ хуащи сом мин 700 и уасс хьэпшыг-хэр. Мы Гухум къыкихьащ «Севкаврентен-Д» заводым и унафэщизри. Дохутырхэм ээрыхайэмий, сымаржащах кыхуаща гульытэр льзужыншэ хуакым ийи сыт и льэгыжуэрий абыхан й ухур мыных эрхэм зэфыхарх эфыхарх зафыхарх зафыхарх зафыхарх забых з

ШЭРЭДЖ Дисэ

жэныр къвужа наужь, си а мэныр къвуха наужь, си а ныб жъэгъуфју иlа Тузер щі: гъэ лэжьакіуэ ціэрыіуэ хъуащ, уэм ліыгъэ хэлъу щызэуащ иужькіэ экономикэ щіэныгъз

ньо жьоэту ору, има гузер, шизел учаг др. ума лыгьэ хэлэр шэээуагц ар, умажыэ хэлэг ума др. умажыэ хэлэг ума др. умажыэ хэлэг ума др. умажыэ хэлэг умага др. умажыэ хэлэг умага др. умажыэ хэлэг умага хэлэг умага др. умажыэ хэлэг умага хэлэг умага др. умажыэ хэлэг умага др. умажыэ үмэг умага др. умага др.

отставкэм кlya полковник. Кэнжэ къуажэ



Арат фіащар мэлы-жыххым и 14-м Щэнхабзэмкіэ профсоюзхэм я унэм щекіуэкіа концерт дахэм. «Пэрыт» Къэбэр-дей-Балъкъэр жылагъуз зэгухьэныгъэм н жэрдэмкіэ, и къарукіэ жэрдэлхэлэща пшы-къызэригъэпэща пшы-хьым хэтащ ди республикэм и артист ціэры-Іужэри Тыркум кънкіа

- АДЫГЭХЭР дуней псом икъухьауэ зэрыщыпсэум псори дыщыгъуазэщ. Хэку жьым къэзыгъэзэжахэм илъэс и пэкіэ зжаша «Пэ-рыт» хасэм и къалэныр зы хилъагъуэр ди лъэпкъэгъу-хэр хэкум къэшэжын, мыхъуми, хэкэсымрэ хэкуры-сымрэ зэпызыщіэ лъэмыжу сымра зэпызышца пьэмыжу абыхэм я заууакум дэтын, кьэзыгьэзэжыну хуейхэм я нужур дагъэпсынш]энраш. Абы и пьэныкъуэків јужуфі-хэр зыш]эну хуей щіалэхэр хыхьащ «Пэрыт»м, шигъэ-гъуэзащ къызэхуэсахэр гъуэзащ къызахуэсахэр пшыхьыр езыгъэкlyэкlа, Щэнкабзэмкlэ профсоюз-хэм яунэм и режиссер нахы-ыщкъв Гумэ Маринз. - Ид-жыпстуків Экуму къззыгъ-зэжахэм я бжыгъэр куэс хърукъвым, ауэ абыхэм Іужущапів ину 10 Къзбър-дей-Бальклэрым къвшары-Іуахащ, лэжыгъэ Ізнатіз-Іцакіужу пирытхэм я гутъу ціыкіухэм пэрытхэм я гугъу умыщіыххэми. Еджакіуэ умыщіыххэми. Еджакіуз къэкіуа студентхэм я бжыгъэр 122-рэ мэхъу абыхэм ящыщу хэкум къи абыхэм ящыщу хэкум къи нэжыну мурад зиГэхэр зэ рыщыГэми ущымыгуфТы кТыу къанэркъым.

у квапэрквы... Хэхэсыр Хэкум къыдо-у» концертым хуэдэр жьу» концертым хуэдэр япэу къызэрагъэпэщауэ аращ, Ар и гуапэу къыхи-гъэщри, Маринэ псатьэ ири-тащ КъБР-мхъыбарегъащіэ



Хэхэсыр Хэкум **КЪЫДОЖЬУ**

ІэнатІэхэмкІэ, жылагъуэ зэгухьэныгъэхэм ядэлэжьэ-нымрэ щІалэгъуалэм я lyэхухэмкІэ и министр**Пащ**-

зидентым и унафэкіэ къы-зэдгъэпэщауэ къэрал козэдгээпэщауэ къэрал ко-мисси ди пъэпкъэгру хэхэс-хэм я Іуэхухэр зезыгъакіуэ къызэгъэпзшакіуь комите-ти гъэпсауэ щыіэщ. Абыхэм я фіьщіріщ Иорданием, Тыркум, Сирием, нэгъуэщі къэрамыгрузом къикіыу ди пъэпкъэгъухэм я щіэблэм щыщхэм Налшык зэрызы щагъэпсэхур, ныбжыыщіэ хэр еджакІуэ къызэрыкІуэр. Дызэпызы-щіэ Іуэкухэр нэхъыбэ хъуху-

кіэ, пъэпкъыр и щіынапъэм щызэхуэсыжыныр нэхъ псынщі зу къызэрыдэхъулі энум шэч къытесхьэркъым. энум шэч къыгтесхьэркъым, жиlащ министрым икlи пшыхъым и къызэгьэпэща-кіужэм фіьщіэ яхуищіащ. Атэбий Игорь зи хую же-ственнэ унафэщі «Кабар-динка» къэрал академичес-

кэ къэфакіуэ ансамблым къафэ дахэкіэ къызэіуиха концертым хэташ уэрэдым-рэ къафэмрэ я «Хьэтхэр» гупыр (унафэщІыр Балъкъэр Къазбэчш). КъБКъУ-м къвзоэчщ), къбкъу-м уэрэдымкіз и «Амикс» теат-рыр (унафэщіыр Къул Амирщ). КъБР-м щіыхь зиіз и артистхэу Батыр Мухьэи артистхэу батыр гухьэ-дин, Ташло Алий, Сокъур Ольгэ, Шэрджэс Іэсият, Тхьэгъэлэдж Светланэ,



Хъыжьырокъуэ Сулътlан, Хьэкъул Оксанэ, ди хьэщlэ лъапlэхэу Тыркум щыщ Щтым Мунтехьарэ Блэнауэ Эюбрэ. Къыхэгъэшыпхъэш: Мун-

техьа Анкара щопсэу, и Іэ-щіагьэкіэ адвокатщ. Эюб педы эмпара цоптау, и до Къвайсар да динивейстетьм и художествення факульте-тър мы гъм къеух. Уэрэд дахэу зэрыжа!эм къыдо-круу, абыхма анзаральую зэр мурытыш, туми хасэм къек!уал!э ди пъэткъэтъу-хэм адыгэбээр иратъаш!э Сыхъэтищым нэблатэы!э ек/уэк!а концертыр и кэм носа нужь, утыкум къмскащ ныгъэм и тъхъмада Шэньбэ Биджайро пшыхым рыбора Биджайро пшыхым съм Биджайро пшыхым съм Биджайро пшыхым съм Биджайро пшыхым съм Биджайро пшыхым Биджайро Биджайро пшыхым Биджайро Биджаро Биджаро

Биджанрэ пшыхыыр къызэ зыгъэпэшахэм яшыш зы.

фэщі Шыкъ (Къып) Гупсэрэ. Биджан къызжуэса псоми гуапзу ехьуэхжуу зи Ізта-щхьэ Гуэхущіалізм и мура-дыфіхэм ціыхухэр щыгъу-азэ ищіа нужь, я ці-кърніуащ «Тыркум щыпсэу адыгэхэр» тхыптымкір хэ-хэсхэм я пезукірь, хабэзр, хабэзр, хувесчжэр, хэщэнхабзэр, гукъеужэр, хэ кужьымрэ я лъэпкъымрэ хуаІэ пъагъуныгъэр къытхуэзыІуэта журналист къытхуэзынуэта журналист Ширдий Маринэрэ Гумани-тар къэхутэныгъжэмкіэ ин-ститутым и лэжьакіуэ, Тыр-кум щыіз Хасэхэм я феде-рацэм иригъэблагъзу абы щыпсэу ди лъэпкъэгъухэм

щыщ гупышхуз адыгэбзэкІэ тхэфу, еджэфу зыгъэхьэзыра Табыщ Му ратрэ. Биджан абыхэм яри ш «Пэрыт»-м къыбгъ

Министр Пащты Борисрэ пшыхыыр езыгъэкіуэкіа Гумэ Маринэрэ.

Щыхь тхыль.
Нобэрей Іужур тхыдэм цыщ Іыхьэ зэрыхъунум шэч къытесхьэркъым,жиіащ Ширдий Маринэ къынымальям. Сыту жыпіэмэ къэзыгъэзэжахэр мализми абы хээм абы хэрх абы хэр аб жыпібмя къззыгьзэжахаў машібми, абы къару яіз зэрыхкуар дольагьу, хамэгу-хамацкыў шымьгу, дэри фэ дыіфхуздабэзіц зэрыхагьяллы ўзхугээр. Сыху-ьіц абыхагьяллы ўзхугээр. Сыху-ьіц абыхам нахъри заукыну, сыхуейці сыт хуэды урху къзітэми, дэри ягуэлы-гыыфу дяпэкіз дыгыызэдэгуэгилыкічуну.

гынур длігэкіз дыкывыздэг гьуэгурыкіуэну. - Адыгэкэр зы хъужыным теухуауз сыт дымыпэжыми тхуэмахуэну, фіыгъуэ къы-пэкіуэну тхьэм жиіэ. Хэхэсрэ хэкурысрэ зэдежьу мыхъуу, «Адыгэхэм уэрэд жаіэ» псалъжэм щіэту кон-цертхэр едгъэкіуэкіыну си цертхэр едгьэкіуэкіыну си гуапэщ, - жиіащ Мурат, - «Адыгэм и гур къыщеуэм деж къеуэкіафіэкъым», - жаізу зэхэсхат адыгэ піыжьхэм. «Ар сыту?» - жысізу сыщыщізупщіэм: «ШыгуфІэм деж къолъэт, шынэшхъейм деж йолъэт», - къызжаlаш. Икіи хэльэту, икіи илъэту, ауэ тлъагъу псори зэпэтшэчэфрэ кіуапіэжапіэ куэд зыгъуэта дунейм фіьіуэ дыхэзэгъэну, пъэ быдэкіэ дыхэтыну, ди пъэпктым и щіэблэрэ и бзэ-рэ хэмыкіуэдэжу дыпсэуну

сохъуахъуэ! Пшыхьыр зыгъэдэкахэми абы къекіуэліахэми фіьщіэ яхуищіащ Гумэ Маринэ. Абы ...,ульцащ іумэ гіаринэ. Абы жиіащ мы пшыхьым нэ-гъуэщі куэди къызэрыкіэ-пъыкіуэнум шэч къызэрыг-римыхьэр.

ИСТЕПАН Залинэ. **КЪАРЕЙ Элинэ** *Трихащ.*



















Іэщіагьэлі ныбжьыщіэхэм дахуэныкъуэщ 🗪 хорныгьэ

раторэ]эмэпсымэхэмкіз эы-хүей хүзээү къвзэрагъэлэ-щаш, Медицинэ]энатахэмрэ сымаджэшхэмэр я I уахур ал-хуэдуэ зэрефіакіуэм и фіь-тъякі, мы ціыпіэм щыпсэу-хэм Ізмал ягъузтащ, ялахэм хуэдуэ хэман куэд темыйуаду, я торы бать быр догурал и жүр жүр жүр жүр жүр жүр жүр жүр май хүрөм шыпсэухэм я узыншагъэр егъэфіракуэныя заханым харахы алабы ал-Иджыблагъэ дэ дыну-щащ ди щіытіэм щыпа-шэхэм ящыщ «Юг строй» ООО-м и іэтащхьэ МЭЗЛО Руслан икін я іэнатіэм зэ-рехъуліэм тедгъэпсэлъы-хьащ, узыншагьзр егьэфізкіуэным я зафізкі хальхыэ район администрацэми кэрычэтыијахэми. Мыбыхам я мылькукіз щіякіз зэрахузкіащ щіыпіз сымаджацым щізт унзльащізхэр. Сымаджэцым уз зэрыціалузмімі и курдамом
ментурамі в курдамом
ментурамі в и уасо дожььстью до шызэфінтах каш, Сымаджахэр зыщіэль пашхэр наху,
мят тумаці полутытума в п-

 Руслан, сыт щыгъуэ фи Іуэхущіапіэр къыщы-зэіуфхар? Уригушхуэ хъу-ну абы лъандэрэ сыт хуэдэ ухуэныгъэхэр евгъэ-кlyэкla?

кіуэкіа?
- 2003 гъэм пэжьэн щіэддащ, Пэжщ, япэ пъэхъэнэхэн, дызэфізуваху, ди бтьэр къридгъэкіын хуэдэу, ухуэныгъэ бэлыхын едгъэкіуэкіакъым. Зэгъэпэщыжыныгъэ къьм. Зэтьэпэщыжынытьэ лэжьытьэ цыклүфэкіу зы-къомым дыпэрытащ. Уху-нытьэ нэхь пащизэм иужь-дыщихьар 2006 гъэрш. Абы-цышіздлауэ зэфэдгльабы-хэм утепсэтыхыхыэ, къвкэб-гэм хунущ Волна Аул дэт спорткомплексыр зэрыт-цар, Театр Шххуантэр, До-лииск щый Эйлагностикэ пертпом побраей зэманым кіуэри, Горнэ хьэолэм 2006 гьэм щільн щьдухащ фэтэр 24-рэ хъу унэр. Ар МВД-м и лэжьакіуэхэм яйщ. Апхуэду иджыблагъэ милицэм яхуэтщіащ нэгъуэщі зы унэ зэтети, фэтэр 45-рэ хъууэ.

куэд къызэщінубыдэрэ? - Хьэу, псори дызэрых ру цівку 84-рэщ. Ауэ и нэ-хьыбаліврі внатізр къвщы-зіуаха махуэ пъвндэрэ цо-пажьэ, зэрыжаїзу, зым Ізпыхур адрейм къищтэжу дызэкъуэтш. Зи ізщіатъям хузівижь цівку гіх-чэгалж»хуэІэижь цІыху гъуэзэджэ-хэш, къанэ шІагъуэ шы-

мыізу.
- Мы зэманым сыт хуэ-дэ ухуэныгъэ фызыпэры-тыр?

тыр?
- Къэбэрдей-Балъкъэр Ипотекз корпорацэм и мылъкукlэ нэгъабэ Горнэ хьэблэм къыщедгъэжьащ фэтэри
117-рэ хъу унз ээтетышхуэр дэщјеиныр. Шіымахуэр уаеу

мелуан 900-м шінгъу и уасэ ухуэныктьа дажьыгтьацихэ, ар ОМОН-м и ўзухушіаль ухуэн цэхуэн цэхуэн цэхуэн цэхуэн цэхуэн цэхуэн хэхэн хэр хэхэн хахаах хэхэн хахаах хахаа ухуэныгъэр зэпыудауэ, Іыхьэ-Іыхьэурэ, илъэситхум къриубыдэу зэфІэдгъэкІын хуейуэ ди пщэ дэлъщ.

хуенуэ ди пщэ дэльщ.

- Руслан, нобэ фызыпэрыт лэжыыгъэшхуэхэм
дауэ фыхуэшдауэ жыпізфыну? Техникэр нрикъуу
финэ?

- Абы и пъэныкързкіэ ди

• АОЫ и пьэлынырэлы д Іуэхур тэмэмщ. Кран пъагэ-хэри, автокранхэри, экска-ваторхэри диіэщ. Нэгъуэщі щіыпіэкіэ дыщымыпъаіуэу абыхэм ди Іужур иризэфІы-догьэкІ.

-<u>Шышіыін, щыхуабэвэ-</u> н, <u>щыуэтіпсытін гугъ</u>у зезыгъзкь фи цыхухэм я улахуэр тэмэму къаlэры-хьэрэ? Сыт хуэдиз къи-лэжьрэ ухуакІуэм?

мынгыр зыпыхы пы-пощхыпо гуэрхэр щымы-ізу. Фн іузхушіафэм ту-хуауз сыт нэхыбэу үз нобэ ухэзыгыптыр? - ізщіагылі нэс кызэры-дэмэщіяхіращ. Ди закыу-кым абы игыліейтейр, дэт-узы за туузумы заразізмы

хэнэ зы ухуакіуэ Іэнатіэрі апхуэдэщ. Псом хуэмыдэ дыхуэныкъуэщ чырбыш зэ тезылъхьэхэм, пхъащІэхэм тезыптхызхэм, пхъащізэхэм цагъзхьазыру шыгтаці ізщіа тээлі шіалагъуалэр, ноби цыізщі апхуэдэхэр, еджаніз зыбжанэми зэгурыіуэныгтэь етшіыліаці, дуз япэм учин-щэм къвщінтъзківу шыта-віціатьзлісхмэр ди зэманым дізыхуэзэхэмэр шурэ птэс-рэ я зэхуакуці, Машізіц но-бэрейхэм піцьщіг угрэ псэкіз ухунытъэр къззыцітэр. Абы я зы щіалкээ къзскыніці. я зы ціалкээ къзскыніці. я зы ціалкээ къзскыніці. рэ я эхууакуш, Maшbuu но-борейхм пашьши грэ псоборейхм пашьши грэ псобору ухуныгъэр къзамитэр. Аби ухуныгъэр къзамитэр. Аби и зы шапкъэ къзскъмни Еджапіэ къзкуат ди деж. Депсэграш, зэрылэжьэнур едгъэльзгуаци, тхъэм едгъэльзгуаци, тхъэм Аршкээкі махуэ бжыгъэ фізи мылажьэу зэбгрыжы-жан.

Іэнатіэщіэ 562-рэ ягъэхьэзыр

<u>Кьарычэтышіз Ізнатіз</u>
<u>Прохладиз къямістьзя ро</u>
<u>Прохладиз къямістьзя ро</u>
<u>Прохладиз къямістьзя замылізумьсть</u>
<u>уда къямістьз замылізумьсть</u>
<u>медуани 158-ро и удася мінвостица проекту</u>
<u>медуани 158-ро и медуа мінвостица проекту</u>
<u>медуани 144-ро кърижьялізунци, феддуа сом</u>
медуани 144-ро кърижьялізунци, феддуа сом
медуани 144-ро кърижьялізунци, феддуа сом
медуани 144-ро кърижьялізунци, феддуа сом

ПВ КУСЙ раз къмвастица проектыр для хъмвиться замыпляжьыдэхэр) гъэківным терхуэци. Сом мелуан
373.5-ра зъхухаж і узухущі апізм ильзоъм
том 54-ра зъхухаж і узухущі апізм ильзоъм
къмвасти
пон 54-ра зъхухаж і узухущі апізм ильзоъм
цівку 67-м пэжьапіз щагъутвичущ
«Ерыскъвар» павильоньр къвілям и предприятз парытком ящещ «Прохладна» РБСОАС-м и мэдрамікі възыхуузтими узараприятз парытком ящещ «Прохладна» РБСприяту парытком ящещ «Прохладна» РБСкъватза-разовалащ ухухаж ажишэр ильзор
ныкързм къилэжьыженущ цівку 25-м Ізназ яритвичую проектыр хъзамар хъума, ізнатізнату 70 къзамузалживами, ізнатізнату 70 къзамузалживами, ізнатізнату 70 къзамузалживами, ізнатізпізу 70 къзамузалживами, ізнатізпізу 70 къзамузалу бардам зарепажкъницур проектыр къзамір къмварнажня
пізу 70 къзамуза, узамуза бардам
приятурами, ізнатізпізу 70 къзамуза, узамуза бардам
приятур проектыр къзамуза
приятур проектыр
къзамузамузаму
приятур
проектыр къзамузамузами
приятур
проектыр
приятур
приятур
проектыр
приятур
проектыр
приятур
при

ПАНФИЛЕНКЭ Людмилэ

Къзбэрдей-Балък-зар Республиком и Президентым и Администрацияндо и Іуакууар авгъякіурынымся и управленомра укулуазав КъРР-и и Президентым и администраци и ложьакіур Мыз Иринэ Мэсэдин и лхъум и адэ Мыз Мэсэдин Къаней и къуэрдунейм зэрежымби мъзыхоківу.

Сэ адыгэм срищіыналъэщ. Сэ ціыхугъэм срипщалъэщ!

АДЫГЭ льэпкьхэм ди баэм зэтемыхуэ гуэрхэр хэтми, дэ псори дыадыгэщи, а зэтемыхуэ хэм щхьэкіэ къэмынэуи, тІурыльыр зы бзэщ. ЗэпэІэщІзу псэуныр натІэ зыхуэхьуа льэпкьым кьэпсэльык! эзжуэмын дэхэр зэри!энум шэч хэлькьым. Ауэ абы кынкыркьым ди бзэхэр щхьжуэу. Уеблэмэ нобэ къытхуегъэув зым и къэпсэлъыкІэм адрейм къэпсэльыкіэм адреим зыщыдгээгьуэзэя куейуэ. Къищынэмыщіауэ, ди литературэри зэпэщіэта хъунукъым, атіэ, зэрыттуузэфіэкікіэ, нэхъ гъу-нэгьуу ээтшэліапхыщ. Аращ къызыхэкіар къэ-

БЭРЭТЭР Хьэмид

Си къуажэжьым

и хъыбар

Толькь унхэр, толькьунхэр... Зэжьэхольэжхэ, зоныкьуэкьухэ, Хы тхьэрыкьуэр кьэрэгьул пэтьыт КІийуэ псы гущІыІум щызольатэ.

Жыжьэу упхыплъым, уафэ нэзыр Къокіуэтэхри, кънтотіысхъэ псым Топъкъун, нэпхьэсыфынум абы по Уи гъусэу сынэкіуэну сыхьэзырщ.

Нэхульэ пасэу пшэкlэпльыр кьыщищі Сыкъэкlуаши мы тенджыз Іэрышlым

Сыкьэкіуащи мы тенджыз іэрыщіым Жэщым сыщыжейкіэ си пщіыхьэпізу Махуэм нэгум щіэмыкіыж нахуапізу Хэтіысхьакіэщи уахьтыншэу гум, Шхьэм щызоуэ зы гупсысэ гуэр.

Уэгъум имыщтэным папщіэ щіыпіэр, Естащ тенджызым сиіэ псом я фіьпіэр Бэвыльэ щіыр ищіыныр си гугьапізу. Къыхуэзгъэнащ си льэпкъыжьым и

кхъэжьри Махуэ къэс егъэнщі тенджызыр Псыжьи

КъыщІоІукІ фи лъаб жьэм уэридадэу,

Си гущэкъу уэрэд сфіызэпывудыр... Сфіигъэпщкіуащ, имыіэжу къэгъазэ, Сфіигъэпщкіуащ гущіэгъуншэу

тенджы Си адэжьхэм я унэр, жыг хадэр,

Джабэ нэкіум зэгуэрым льэс льагьуэ Щыпхишауэ щытар сабиигъуэм...

Зи уэсэпсым си льакьуэр хэстхьэщэ Хьупіэшхуэ, алэрыбгьу пльыфэу Теубгьу ауэ щытари мы тафэм, Щіильэфэжащ тенджызым и льащіэм

Къэсым мэкъуауэгъуэм и зэманыр МэкъуауэлІым кърилъэнут гъунэр Шэмэджыдзэр жану щінуіукіым, Абы дилъэжамэ и лэпІанкіэр,

Льэбакьуэхьуу ихьырт и аргъынэр, Уэрэд къыжријэу адэ жынэм. Сэ сыщіалэжь ціыкіуу, льапціэрыщэ Мэкьуауэлі сыхь уныр си гуращзу, Къысхэуэнкіи сымышынэу банэ, Къызэхэзжыхьыфырт тафэ пціанэр.

А зэманым губгъуэм лъагъуныгъэу Сигъэщахэр ноби щоблэ си гум, Абы идза лыгъэр си уэздыгъэу Щысіыгъащ си балигъыгъуэ гъуэгум.

Фіэхъус есхри, тенджыз ныбжьыщіэм Сыіутіысхьащ, сыхэпльэну и льащіэм, Кышцызэдожэ толькунхэр си пащхьэ Нэшхьеягьуэр изгъэхужу си щхьэм, Тенджыз ныбжьыщіэм

Зыхуэзмыгъэхамз Сыхуейт сепльыну, си гур зэlухауэ, Толькъунх эр къызэреуэм нэпкъ щlэрыпсы Ягъэудэlужыну хуейуэ си псэр.

ИкІащ адыгэхэр мы щіыпіэм, Уэгум къепльыхыу иса вагьуэм я піэ Иувэну уэздыгьэ кънгьэціухэр кхъухы Къэмыблэфыну зэи вагъуэм ещхву.

Сльагъужкъым вагъуэ минхэу къуажэ

щыг Къызэщіагьаблэу исыгьар уафэгум. Къэблэжкъым ахэр, сэ къысфіощіыр Игъэункіыфіа тенджыз іэрыщіым.

Къыхэстхъыу си псэм, къыщіитхъыу си гу

Тенджыз: Уэстащ а псори, Къэзмыгъанэу зыри. Къэнэжа закъуэр си гукъэкlыжырщ, Кърисlэтыжу си гукъыдэжыр.

Тенджыз!



оэрцеп адып эхэм ди гэу-нэгъу дыдэ, хабээрэ бэыпхээкЭ зэрызэшхээ-щыпхын щагъуэ крамы-Гэу дызытехуэ к кахэ адыгэхэм я литературэм щыщ гуэрхэр ди газетым теддээну, къухьэпІзмкІэ шыпсэу адыгэхэм я уса-кlуэ нэхъ пажэхэр фэдкъэпсэлъыкіэмкіэ щы гъуазэ фытщіыну зы хуэдгъэувыжа мурадыр Ди газетым тетащ Адыга Республикэм щыщ усареспубликэм щыщ уса-кіуэхэу Дербэ Тимур, Мэшбащіэ Исхьэкь, Къуникъуэ Налбий, Хьэдэгъэлі Аскэр сымэ я Іздакъэщіэкіхэр. Нобэ фи пащхьэм идолъхьэ кІуэ Бэрэтэр Хьэмид (1931 - 1995 гъгъ.) и усэ хэр. Тхыгъэх эр зи ІэдакъэщІэкІыр дунейм ехыжами, абы адыгэ

Ауэ сощіэжыр зауэ ильэс гугъур, Къупщхьэ баш гъурыр щіы гъущіа ХьэндыркъуакъуэцІэнлъ удзыфэр Щыщэнауэрт мащІэу псым и щхьэфэм.

шышиндуэрг машуу псым ка цахэжу Шага цымуугор псым кахаана, я л Закъвыг разраждана, я л жэлцаркууакууну анама, мастау кыхаууми я лавамуу икыуми базапшуу псы диям, дау шытами цыять удамур жуухжурт а эманын шыккуу, граф сынкуунта а туулын Си гум къокіыжыр Хьумэджин Кьытхуищіэгьар кьуажэ сабийм Кьытхуижымат абы гушіэгьур, Кьытхильхьэжат ціыху льагьун Щыльщ гуэлыр, ноби Хьумэджи Кьытхуохуэ куэдрэ дыщыхуей: Игьэтьущіауэ арыгьэ гуащіэм, Щыгуль къэчапіэр къытхуиущіу, Псы къыщіэльэіумэ гуэдз хьэсэр

дл льумэджий -Гу апагьэм имыlэну гъунэ. Ціыхугъэ тхэлъу ткіум гъуэгуанэр, Ткээмыщкіэр гъ узг ум къытедмынэм А псори щызольагъур уэ уи дей, Гущіэгъулы гуэл си Хъумяджий!..

КІей

Льагъчныгъэм и бзийхэр япэч Къыщыстепсауэ щыта Мы пщіантіэм и унэ бжэіупэм Ноби зы кіей щыдокіей.

Мэкіыр льэс льагьуэм бгьурыту, Сыкіуэжмэ, къишийуэ щхьэкіэр Кьытопльэр гьуэгу нэіурытым. Сэ къыспежьэным шхьэкіэ, Кьудамэр къызишэкіыну,

Іэфі гуэрым игъэшэрашэу. Къытохъэжыр аргуэру си гъуэгум Гукъэкіыжх эр кіапсэлъэрышэ у.

Выфэ гъуауэ пхъашэ лъэдийм Седэхащізурэ си іэр дэспъэу.

Сыщіэст къудамэбэ щіагъым, Седаіуэу тхьэмпэм я щхъыщх Сегупсысу сызэриіыгъым Лъагъуныгъэшхуэм и хъым.

Гум къэкіыжырт япзу жысіа псальэр, Япэ дыдэу зэхэсха жэуапыр. Къысщыхъуат къысхуищІу и нэхульэр Япэ льагьуныгьэм и насыпым.

Пі з льаг вуны вэм и насыным. Сыщытехьэжкіэ си гъуэгу мывальэм, Гуапэу къысхуишийрт къудамэр кіейм «Уи пукъэкіыжхэм сэрэ дыныппоплъз

Сыщепсыхынущ куэдрэ иджыри Зыщызгъэпсэхуну кlей жыг жьауэм. Сщіэркъым, си псэр мэхьур гузэвэх Си пщіьхъхэм джыдауэ макъ щызэхызо



Щэху зэхуэтіуатэм къыщіэдэіурт псыр Ехьумэ псым а щэхур нобэ къэс. Щехъумэр фіейм. Абы лъимыгъэіэс Зы напэншагъи, игъэукіытэу псэр.

Сыт хуэдиз къытхуэблэрэт хъуэпсап Лъагъуныгъэ сэхыр кіэщіэдгьакъу зу Уэгум итщіыхъыну лэгъупыкъ ур Псэм щызэдгъэзахуэрт ди гугъапіэр.

Зэтрикъутэжу ди хъуэпсапіэр, Гущіэгъуншэў къыщіэкіыну гъащіэр?

щепсыхь Къысхуашэну сэ нэгъуэщі нысащіэ?

Ди щэхухэр къытхуэмыщіурэ нахуапіэ, Хильэфэжакіэщ Псыкупс и куупіэм. Зэман тельыджэр нэјурыт къищіыжу Къытхуэнэжауэ диіэр гукъэкіыжырш. Йопль Псыкупсым, нобэ къэскіи

хоп Нэщхъеифэ хъуа зэрыджей ціыпльы

А зэрыджейм сыт хуэдэу дыдихьэхрэ т А зэрыджейр сытым хуэдэу дахэт?..

Иджы тызошэ псым си кхьуафэжьейр Иджы сыщосыр псым си закыуэпційй. Уэ успэ жыквачі, уваршыіэр дэнэ, Хьэльэіуэш щысфіэкіуэдахэр си гьузгуанам Иджы хэт хуэсіуэтэну си гукъанэр?

Псыкупс и курыкупсэм сыщыхэплъэм, Сэ къысщыхъуащ къыхэплъу уи фэеплъыр.

Ауэ а зэманым хэтыт зыщіэр

Къззанкіэ зэджэ мэлыхъуэ ліыжьым Сабий гуэр къыщигъуэтат и унэм. Гуфіэрт сабииншэ лэгъупэжьыр, Щіалэ ціыкіур хуихьу и псэм, и нэм

Ар псэут мэлыхвуэхэм я гъусэу, Щіэдэіуу я чэнджэщ, я псысэ, Бгым щрибауэу хьэуа къабзэм, Къуршыпсым ефэу зэнзэныпсу.

ціэрынуэ хьуауэ, чэнджэщактуэ Ціыху ціыкіур куэдрэ къыхуэкіу Зэхуосри, хэкум унафэ щащіыр Жэбагъы хахыну хьэкумыщізу.

Къарапціэт адрейр зытес и хакіуэр Пщыхьэщхьэм зекіуэлінті ешар Пщыкьэшкээм зекіуэлінті ешар Кьоувыіз, жэш загьэлсэхуну, Щызэхагьанэ мафіэр губгьуэм, Мэкьупіэм щіакіуэхэр щаубгьур, Шы мэжэліахэри удзьянціэм Щальахьэ, жэщым щыхну экіуэну Зыкіуэнішыхыыжри щіакіуэм, Езыхэр мэгьуэльыж женну.

Жеяхзу кънщыхун нэхулъэ, Нэхущым я нэхэр къагъаплъэм, Мыхъуж я фірш яльагъу телъы Ар ягъэщагъузурэ къогъджыр: Шыщіз дэщыгъу хакіу къарап Щыххуакіузу хэти нэхуш удъяпи Дэўхэк экьашыгатиш шыбзыр, Къахоплъэ мохэм зэзэмызэ.

Кьилэшы бзаджэт хакіуэр зейр Къэкіауэ игу зыгуэр, мэкіий: Еплъыіуэт быдэу, си гъунэгы Епльыуят оваду, си гъунэгъу, Алыхьым дэ къвткуещі гущіэгъу, Инщ Алыхьталэм и къарур.
 ХакІуэм къезыгъэльхуфым шыщіэ Лъэмыкіын щыізу сэ сымыщіэ! Епльыт си хакІуэм къыдищіам, Ныжэбэ шыщіэ къысхуилъхуам?

Ар егъэщіагъуэ шыбзыр зейм: «Нэмысын псальэ Алыхым дей Ар стъщатъуэ шыбъвър зсик:

- Нэмьски псалъ Алькыми дей

Кумыб, къътщькуми и тей,

Кумыб, къътщькуми и тей,

Ст шыбъвърш шышфр къэзыльхуарф,

Зэтурымыбузурэ зодау,

Итбанз эолесэльылЫ моуз:

- Дытъакфи Жъбатъы и деж,

Абы тхумифыни унафъ и ускумышфр

- Идка, набжъзтухуа фымыпашф,

Иджы, набжъзтухуа фымыпашф,

Иджы, набжъзтухуа фымыпашф,

Иджы, кыбжызтухуа фымыпашф,

Иджы, кыбжызтухуа ултыр,

Къъсмфи, къытскъауэ тафэм,

Къузакфуя алаузаурэ базэжьейр,

Къэсынфа кърнуш ар ил дей...

. Ар егъэщіагъуэ хакіуэр зейм: Дэ дыщыгъуазэщ уи іущагъым

Теукіытыхьыжу иупс пціым, Щалэжьыр зэуэ къохъур ціыпль, Щіопхъуэжыр, зредзыжри хакіуэм Зыпигъэіэщіэу ліы іущ жьакіуэм.

Пэж дыдэу, ноби уафэ щіагъым Щызокіуэ пціы, кіуэ пэтми багъуэу. Къэзанокъуэм и Іущагъыр Щаіу атэрт хэкум, ягъэщіагъуэу.

ЦІэрыіуэ Жэбагьы зэрыхъур Темыхуэу я гум, Гемваузу д. т. т. Куагъакіуэ ліыкіуэ хьэкумыщіэм Паубыду дэ тхуэіуэхутхьэбэащіэ, Сыт уэ факьырэм къапыпхынур, дэ пхуэтщі унафэрш бгьэзэщіэнур. Дэ, къулейхэр, щіыгум дритету Дыкъагъэщащ мо дыгъъм, мазэм... Ар пщыфиэ я фіэщ тхьэмыщкіэм Удинэ-ди псэщ упсэухукіэ. Арыншамэ, дэ утщіынщи бий, Нэху щыплъагъункъым мы дунейм.

Епцыжыфакьым Жэбагы мэлыхьуэм, Аргуэру пэжыр цыхухэл хэхэхүллыхьуэу Шыхуежьэм, сампіэимыхээ Бий кіэрыуфіыці беижьхэм кьащіыр.

Шимыльагъужым Жэбагъы хэкіыпіэ, Тогушуу э ар Іэпхъуэну нэгъуэщі щіыпіэ. Къзбэрдей льахэм щыпсэу и жылагьуэр Къызэщіеіэтэри, тегу бгы льагъуэм Ирешажьэ и къуажэгъухэр

-у-шог вухэр насыплыхьуэ Къызэренэкіыр Тэрчыжь и псыхьуэр, Зэпрокіыр и толькьунхэм Псыжь.

А зэманым Псыкупс и курыкупсэл Пхыжт псыхъуэ нашэкъашэм зыщигъазэу. Псыкупс деж зэрыщепсыхрэ хьэкумыщ[э Псы Іэджи ежэхащ, дэкlащ зэман

мымащіэ. Къэзанокъуейм щыбагъуэ жылэм и

аог Ирапіыкіащ ліы Іущу Іэджэ. Жэбагъы и щіыхькіэ а жылагъуэм Къэзанокъуейкіэ ноби йоджэ.

АдрыщІ цІэджэгъу

Зэгуэр, ирахури я щіынальэм Ягьэіэпхь уауэ Тырку мываль: Я адэ жь хэкум къыхуепльэкі Мэпсэ у адыгэр, нэпс щіагъэкі

Я хэхэс гъуэгуу, гъуэгу къургъакъ Тетщ щіэ ту хамэм и бэракъым. Бэракъым адэкіэ сыт плъагъур, Сыт щіэплъагъукіыр бэракъ щіагъ

Дээщ тхьэмыщкіагьэр я жылагьуэм Хамэ щіынальэм щыщхьэжагьуэ Хэхэс жылагьуяхэм я дей Уащьх уээнущ ун цірджэгьун, Сэ си къуажэжь Къэзанокъусй!

Бгы жьэгъум щіэт Іуащхьэ уэгъульэм Жьы пщтыр етар сыт щыгъуи хуэлъэц Гугъу щехьми ціыхухэр а тырку Іуащхьэм

гуащкъэ Ихужкъым я гум адэжь кхъащхъэу Хы адрыщіым къыщынар, Зэгуэр лъэмыкіыу ябгынар. Хэт и бэлыхь мыбыхэм къащихьар, Хэт и гуэныхь хамэщіым къэзыхьар?

Яті у ульшы шілбышэ Бжаўном ірсу лінажь ковахэ ткышэм Шеујукіыр, сль хыэмфіанэр, Трелькьэри шьц ціыкіум уанэр, Ізпацакым емыбый и кызсор Ипшізиу губтыум доміар пасэу...

А зэман дыдэм ирихьэлlэу Машинэ лъапlэм зыщигъэ лly Зы зиусхьэн, машинэр гъуагъуэу Дехуэжри пщіантіэм, зигъэщіагъуэу Къызэхеплъихь жыг хадэ дэгъуэр. Зэщіэлыдыкірэ зигъэуардэу Унэшхуэ гуэри хэтщ жыг хадэм.

Я нэгум къищу зэрышынэр, Къызэрыщюхыр унэјутхэр унэм... Я щхьэр хуагъэщхънурэ ліы бжьы Щіашэжыр унэм тіэкіу ягъафіэ у.

"..... у лэм тіз Къэзанокъуей! Зэгуэр уи дей, Уи губгъу э абгъуэм Ита дэшхуейм Къыдэжыгъауэ щыта жыгыщіэм И къуэпсу сфіощі т къуэпсу сфющі Лы хадэр къэзыгьэщіэращіэр.

Ар сощіэ фіыуэ, си къуажэжырщ Щагъэтіыльар и унэ льабжьэр. Уеблэм абы щіэт унэльащіэр Уэращ зи фіыщіэр, уэрщ зи гуащіэр.

І іщізж хвунщ - Кьыщькужауэ уз езым урей, Уи у эрамышхьэм еса ціых у нэпсейр. Аргуэрьжаяти мы хэхэс щіынальзм, Нэпсеятьар эркхэту и льым, Кьыцеіэтыр хамэм іт бураксыр, Кьыфіэрэхукьым абы ціыху Кьыфіэрэхукьым абы ціыху ТХУэмышкіз ТХОР Т Къыфіэіуэхукъым абы ціыху тхьэмыщкіэр И мылъкум къыхэхъуэху езыри щокіыр

Мывальэ защія я щіы Іыхьэм

Къинащи я гум уи щіы кіапэ, Хэхэс гугьапіэр мыужьыхыпэ

Адэ къуэшым и хьэгъуэлІыгъуэм

Лъапэрисэу къихьауэ утыкум Ныбжьыщіэм джэгур къыщіегъэг Шіым льэіэс-льэмыіэси льакьуэр, И псынщіагькій жьыбгьэм йоныкьуэкьур.

Ун гугъэнщ лъэтэну жөнэт бзууэ, Пщіантіэм дэт уэрэдыр къыдежьууэ.

Къэзанокъуейм щаІэтыр ину Нобэ адыгэ хьэгъуэлІыгъуэр. ЕшэщІ емышу къафэр пшынэм, Пшынауэм тІэкІуи зигъэщІагъуэу.

Зэрыхэкуу зэхуэса нэхьей, КьэшІэр дэмыхуэж Кьэзанокьуейм! Мазэ ныкъуэу зегьэшыр пшынэкум, Уэридадэр ноโу сыр уафэгум. Хьуа къэпльар къызэцінгьачэу, Шыгъажэ макъму зэрольэль

шыгьажэ макыыу зэрольэль пхьэц Хафэм вагьу эр кьизэрыгуауэ, Кьыщоратур джэгум и Іэгуауэм. Кърихьэліамэ гьуэгурыкіуэ, грагьэблагьэ накіуэлакіуу, Ізщагьзувэри хыужыўжыэр, Пэрашэ Іэнэм замыіэжьэу.

Къожэх пщіэнтіэпсыр щхьэгъэрытым, Жримыгьэіэу мыкіуэмытэ. Къихьащ утыкум ажэгъафэр, Пщащэ нэкъ дахэхэр къигъафэу.

Тхьэмадэр жьантіэм дэсщи, жьакіу Іуэху псори дахэу зэрегьакіуэ. Къуршыпсыр бгым къелъа нэхьей, Ныбжьыщіэм хасэ ислъэмей. ныожышым жасэ исльэмен. Цей кІзкурыйукіыу. Казыр сатырхэр Цейбгьэм тепыпыкіыу. Пщащэ пыжыынэхэм, псы хуэм тес кьазу. Іэдэбу джэгу утыкум зыщагьазэ.

Іыхьлыи, благьи, гьунэгьуи, жыжьи Адэ къуэш унэм щохъуахьуэ нобэ, Мыхьмуд и Іуэхум хуагьэ энжьу Къыдэ Гэпыкъумэ, хэти и гуапэщ.

Си адэ къуэшыр къэзымыціыху Къыдэбгву этэнкъым къуажэм зы ціыху. Мыхьмуд а псоми къызэращіэр Сытми хэзагъэ Іэпщіэльапщіэущ.

Зыгуэрым ищімэ щіыхьэху, Мыхьмуд абы псом япэ носыр. Имы!э щ!алэм зыгъэпсэху, И !уэхур и к!эм нимыгъэсу.

Мы хьэгъуэлІыгъуэр псоми зэдай ПфІэшІыну дех Къэзанокъуейм!

ЩІашэжыну нобэ и лэгъунэм, Нысащіэр ирашэжыр унэ. Щхьэтепхъуэм къехуэхыж къепх Сабий ціыкіу гупым зэбграхыр.

Хьэгъуэліыгъуэм и хъыбарегъащізу Бдзапціэншэ къэуалыжьхэми заунэщіыр, Фальэр егъэнщіыр махьсымэ піащіэм.

Мы махуэ тельыджэр кьыхуэмыгьэсу Пэпльа анэ насыпыфіэр унэм щіэсу Иопльыр и насыпыр къызэрысым, Щогуфіыкі лэгъунэм щіашэж нысэм.

Гъэмах уэ жэщым и мазэгъу эм Хуэза хьэгъуэлІыгъуэр Къвъээпеудыр нэхущ гъуом Пэмыпльахэу къигъэlуа макъ жагъуэм: «Къэхъеящ зауэ!..»

Псальэ жагъунтіым къалърихъа гуауэм Ціьху ціыкіум я шхьэр зэуэ къыфінгуауэ Зэбгрокіыжыр хьэгъуэліыгъуэр, Техьэну зауэм и гъузгуанэ гугъум.

Техьяну заум п гауэм дежкіэ гүзүэр, Зыпяллак акруарылжура анзр, Нысашіэ шіалэр фызабэ ээрыхмунург... Мыхмурд дашынунд а эзуэ гүшііэм, Иджыри жээгьуэліыгыуэ шыіэн папшіэ, Хьэгьуэліыгьуэрш кыыпызышэр Гашіэм,

гъащ1эм, Сабий дыхьэшхыр зымыгъэуныкылыр. А псори лъэпкъым кьыхуэнэным папщ1э Мыхьмуд ежьащ, хыхьэну зауэ гуащ1эм!



Сэ алыгэм срищІыналъэщ

Сэ адыгэм срищіынальэщ, Къыщыщіэдзи къуршыжьхэу мылыльэм. Уекіуэліэжу тенджыз іу фэ пшахьуэм. Лъэхьэнэ уфам пхрыплыыжи и

Льэхьэнэ ўфам іпхрыпільыми и пишагьуэм, Кьэпльагьужьніц, зыхуншійуэ дыігьэм, Адыгэ жыг хадэр зэрыгьагьэр, Сэ адыгэм срищынальэщ, Сэ шыхугьэм срипцанальзі, Зы лізшіыгьуэм кыпашэу зы дыітырыгы забелаження дайыгьуэр.

Пэщівтвуэр, Кору шкьэщольэ т адыіз губгьуэм, Ноби щіым къвширекъэкіыр жызбігьэм Нэхыжьхэм щіэні кыттуащіа ліыгъэр, Адыгэщіым шхьэкіэ льы ягьажэу Хэкіуэдам я хьэдэр тенджыз льащіэм Кьыщіэлхыжрэ, тепльхьэм псы

жым тельынт јуфитіри запищізу. Хым тельынт јуфитіри запищізу. А льэмыжым тремыкьэ ди щізблящізр. Гугьэ іэфіхэр льэпкьым кыхуагьэщіу, Щрепсэуж ди бынхэр адыгэщіым!...

Сэ адыгэм срищіынальэщ. Сэ ціыхугьэм срипщальэщ!..

Усэхэр къэбэрдей къэпсэльыкіэм изыгъэзэгьар УЭРЭЗЕЙ Афликщ.

Къэзанокъуейм щагъапціэрт щіакіуэ. Щыдэкікіэ вакіуэ, ящіырт тхьэльэіу. А тхьэльэіу макъыр иджыри мэіу.

Пэджэжу ціыхугьэкіэ ціыхугьэм, Я гур пагьэіэщізу хьэрэмыгьэм, Я пщальэ мардзу адыгагьэр, Ирахырг, зы гьэм кыкіялыкіузу зы гьэр Иджы а псори щіэльщ псы льащіэм,

Кхьухьыжьхэр щхьэщысыкіыу піащіэу. Адэжь щынальэ хьыбарыжьу ЯІуэтэжынухэм зэгуэрым Къыхэщыжынущ кхъухь льэужьыр Зэридзэу тету толькъун уэрым...

Къэзанокъуей

СызыгъэгуфІэ, сызыгъэнэщхъей, Къэзанокъуей! Къззанокъўей!
Шысчащ сэ япэ дыдзу льэр уи дей,
Зенншэ гьащірэ
Шисхами уи кузыціым,
Уклужьрун адэ,
Супсыхвати быдзу,
Ублэм, кызыз хузапсэу зэрыкъуажэ у
Уэиіэт сытым щыгьуи ныбжьэгъу пэж

Къэзанокъуей! Зэдэткіуащ дэ тіуми зы гъуэгуанэ, Си псэр схуэпщі зэпыту нэхь къулей, сыпсэухункій сщыпщіыфащ гукъинэ Псом нэхъри уэркіэ сызэрынэхъ бейр Махуэ възъс съ вълне съ должкърнях, кхъвіјэ, фымыпіашіэ, Місс выбідежым, мис мыбідеж фи льашіэм Шіэльщ си гуауэу фэ эмыгьэлщкіужыр, Си жьэгу пашхьэу ноби птэлункіыфіыжыр,

Ун псы гъ уджэм щыму къыхэплъэ Дзэл тіэпіам сыщіэсу и жьауэм, Япэу жысіа льагъуныгъэ псальэм И Іэфіагъым ноби сегъэбауэ.

Къысхуигъэнэхуу гъуэгу спэщылъыр. Къыщепсым дыгъэр си щіыналъэм, Къыщепсым дыгъэр сп щинголо. Уэ суриліыкіуэу, Къэзанокъуей! Сфіощі сыщызекіуэу мы дунейм.

Щынальэ Іэджэм сешэ гъуэгум, Дэнэ сыкіуами щіэтщ си нэгум Си къуажэр ноби, адэм хуэдэу, Кънгеу бжьэлэм зигъэуардэу, Хуэощівр къуажэм кіэншэу пщіэ, Имыізу льагъуныгъэм щіэ.

Си унэр, къуажэм щымыхамэу Си унэр, куажэм щымыхамзу, Шызольатьужыр ди уэрамым, Кыстехьэльамэ гьащіэр мывэу, Зыгуэрым щкла къэсщтам гузавэ, Тызогьэзэжыр сабиитьуэм, Кээспьыхэужыну гу ээгьэгьуэ, Чэиджэш, ущие къыщыслъвхъуэу Сыхотівскъэжыр псыкхыу яшахъуэм.

Къызэущиерт:

мыхь у, Къмумыщтэ зэн шхьэх. Зэђухамэ къабзэу ун псэр, ун гур Къзбгързтаньжифынщ езым ун гъуэгур. Щыхъумэ ем псэ хъэлэлагъыр, ыгъыф цыхугьэр, льатууныгъэр... Къзхъуами куэдрэ щызића гъузгуанэм.

ЖъыщІыхьэжмэ си нэгум, Къэзанокъуей! Согъэзэж сабингъуэм и хэкум, Си щіалэгьуэм игъэхьа дунейм... Си къуажэгъухэм къащіэхъуа щіоблэщі: Я хъыбарыфіхэм сыкъагъэщіэращіэм

л хызанокъуей, Къэзанокъуей, Ари уэращ зи фіыщіэр. А хызбархэр дуней псом и щапхъэ у, Згъзувынт ди зэманым и бзыпхъэ у.

Хъумэджий гуэлыр

Си гъащіэ псокіэ гуэл гъуэзэджэу Къинащ сэ си гум Хъумэджийр... Зэхызохыжыр яіуэтэжу Зэхызохыжыр йүзтэйү Зэгуэр мыбдеж шысауэ къуажэ. Зэгуэр мыбдеж шысауэ къуажэ. Зы хытыгу цыкіу гуэл курыкупсэм Итщ гуэл тогыхыукэр иј у къуэлс у Илы псыкум ар кхъуей хахагъащуу Дыгъэм и бэййхэр къедэхаш!зу Псы щхъэфэ гъуджэм цошэнауэ Къамылыр, псым тридээу жьауэ.

Къамылир, псым тридзу жьауэ.

Ди хъыбарыкъхэм сщашыр хьэкь:

Гок шагъмы жушей къвщоруй ийи м
Шысыгъауэ жајэжър мыбдежым
Кумуарийной едихэ зы кыуажэ.

Махуэ гуэрым зы фыз къулейсыз,

Къыдкокауэ жајэжър мы къуажэ.

Махуэ гуэрым зы фыз къулейсыз,

Къмдокауэ жајэжър мы къуажэ.

Махуэ гуэрым за фыз кууажэм.

Махуа гуэрым за фыз кууажэм.

Махуа гуэрым за фыз кууажэм.

Мыгъмынаджага фызыр мы къуажэм.

Зы гушбагуна т псэж цынанушу,

Фыз тэхэмышибэр пшбагтым къздахум,

Шыужаху и псэхэр гушбагъум,

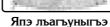
Задажу хэрт,

Дакгумэ я гр. хэхъузу,

Я сабийм

Кхыуей хырейр

Кхьуей хьурейр Къьшрахужит цы топу псыхъуэ пшахъуэм Унгъэгужьейуэ игъэ тхытхыу щинфэр Зэгуэрым зэуэ зэщогэуагъуэ уафэр. Къуажэ льабжьэм щызэгуокlыр щіыр, Щіы зэгуэкlам къыщоу толькэнун псы Зыжьэдельафэ абы къуажэ псор, Игъащіэ псокіэ гущіэгъуншагъэр Щигъэпщкіужыну псым и толькъун



Псыкупс и Іуфэм, Хуэзэу нэхъ къуажэкІэм Шытащ фи унэ къызэрыгуэкІы, А унэр куэдрэ, куэдрэ си гум кі УкьокІыр уэри си гум; Сэ усльэгьуаксым Іэджэ щіауэ. Дэздэмкыу гъзугум, Къэсльыхьуэну жьауэ. у подзыхыу гъуэгум, эслъыхъуэну жьауэ, ыщіэтіысхъэнут уи щхъэгъубжэ пъаб

льабжьэм Къызэјущащэу, къыкъузурэ акъужьыр. Ауэ ди ныбжьэтъухэм защыдгьэпщкіу, Дыджэгунут дэ тіур гьуэрыгъуапщкіуэ Ди щэхур зы цых упсэм къедмыгъашізу Гъуэрыгъуапщкіуэр псоми ящыдбзыщіу Зыщыбгъэпшкіуауэ шытми дэни, ЩІэсщыкіырт зыри къэзмыгъанэу, Укъыфіэнэнут занщіэу си нэм -

Къэслъыхъуэ пэтми уи плъэкІэр, Ерыщ уекІуауэ узблэплъыкІырт!.

ощіэж иджыри фіыуэ ди щіалэгъуэр Икіыж имыізу ижыхьащ ар си гум. Еджапізр щытми тпэгъунэгъуу, Сыщыкіуэкіз згъэкіыхьырт сэ си гъуэгур

Къемыуэ щіыкіэ школ уэзджынэр Піпэппжыжьым деж сынэст фи ун Сежьэрт льэс льагьуэ куэбжэ цlыкlур Къыщыкlыргьынум, гум къепlэскlуу. Укъыдэкlам, зэкlэльхьэужьу, Еджапізм дунэтіауэ дежьэрг. Дыукіытэрт дызэбгьурытыну - гу къытлъта там, ауан дащіынут. Зыдгъэпсэхуну уэзджынэм дыщінг Пщіантіэм сыдэт, сыныпх уепля

Гъузгу дапщэ сыт етами гъащіэм, Вагъуэ пхыдзауэ нащхьэ къищіу Ухэлыдыкіыр т си къэкіуэным. Сыхиубыдам щІымахуэ уаем, Жьэгу мафІэу вагь уэм сэ зезгьзурт.

Зыгъэпсэхугъуэ махуэм

Малъхъэдис

●Псалъэжьхэр

ЛІы хахуэм

Лы хахуэм и анэ гьыр къым.

и анэ гъыркъым

Унагъуэ умыхъуауэ, къуа жэ пхуэухуэнукъым. Жыпізну тынш щхьэкіз, пщізну гугъущ.

. уг бущ. Адыгей Псалъэ Іущыр мылъкум я нэхъ пейщ.

КъБР-мрэ Корее Ипщэмрэ Я ЗЭПЫЩІЭНЫГЪЭ



СПОРТ лІзужьыгъуз куздым зегъзу-СПОРТ пізумынтуз куздым зегьзу-жынным, зэпеуз захуэмыдахэр кызэтьз-пэщыным гульытэ хэха щыхуащі ди зэ-маным увыпіз щхьахуз шеубыд тахявон-дом. КъБР-м тхэквондомкіз и федерацэм и президент Шоккара Аэрэтапийрэ попе-чительска советым и унафэщі Чеченов Ануаррэ яхузэфіэкі къагъанэркъым а спорт пізужьыгъуэм республикэм зыще-

бгъунымкіэ. лъахэм щолажьэ тхэквондомкіэ тре-Ди пъахэм щопажьэ тэхвондомиз тре-нер пъэрызекъв, Корее Ипщэм щыщ Бак Чон Су. Иджыпсту гъзсакјуэмрэ абы и дэ-зпыкъзу-ткуэмрэ курыт школхэм щјэс ныбжьыщјэхэм къыхах командэм хагъз-хэну щјага цівкіухэр, къищынэмышцауэ, еджапіэхэм секцэ щхьэхуэхэр къыщызэ-

рагьэпэщащ. Къыжыlапхъэщ тхэквондомкlэ lэзэ

рее Ипщэм шекіуэкіа зэхьэзэхуэм хэташ икій щытекіуаш, Иджы, мэлыжыхыхым и кізм, Мейкхуалы шекіуэкіыну урыссей псо спартакиадэм я зэфізі щатээлээгьуэ уш, Тхэквондом и льахэм, Корее Ипшэм шекіуэкій зэхьэзэхуэм зэрыхэтам нэ-

щекіуэкіа зэхьэзэхуэм зэрыхэтам нэ-мыші, абыхэм гьзшіэткуэн кузд ягь-груаці, дэзыкэж спорт пізумыттуэм ін Парламентым ін Унафэці, КъБР-м тхэк-вондомкіз ін федерацізм ін попечительсть советым ін Ізтацікъ Чеченов Ануар пэ-жывітьз пыухыкіахэр інригьзкіуэкіаці Ко-рес Іншизму Къбозраєй-Балтикэрымую студентхэмкіз захкуажау ккэрал универ-ситетхэм цізнытьз цизарагьзгыўэтыпым



ТекІуэныгъэ Иныр илъэс 5-рэ щрикъум и щІыхькІэ овет Союзым и ЛІыхъужь Яхэгуауэ Михаил и саугъэтыр къахьэхун пап-щІэ Шэджэм ЕтІуанэ къуажэм щыІэ республикэ картодромым КъБР-м и РОСТО (ДОСААФ)-м Къэбэрдей-Балъкъэрым картингымкІэ и чемпионатым и япэ Іыхьэр мэлы-жьыхьым и 17 - 18 махуэхэм ирегъэкІуэкІ. Зэпеуэм хэм ирегъэкіуэкі. Ээнсуэ... хэтынущ Урысей Ипщэм и спортсмен нэхъыфІхэр.

Мэлыжымым и 18-м сыхьэтыр 10-м зэхьэзэхүэр къызэІуахынущ.

зыгъэхьэзырар НЭЩІЭПЫДЖЭ Замн



Марчелов Щхьэж и щхьэм хуищІыж цІэм хуэдизщ и ныбжьэгъум къыхуигъэфащэри. ЦИЦЕРОН Марк

ЦИЦЕРОН Марк. Псоми гъунапкъз гуэр я1эш. ГОРАЦИЙ. Іущагъым и лъабжээр шы-Ізныгъэрщ.

платон.

я гупсысэхэр

Іущагъым и лъабжьэр шыІэныгъэрщ

ПцІыупсыр гурыхуэу щытын хуейщ. КВИНТИЛИАН. Къарур къыумыгъэсэбэпауэ зыхуэдизыр пщГэркъым. ГЁТЕ. ЗЭГУЭРЫМ Аслъэнымрэ Дыгъужьымрэ зэхуэзащ. Лъэныкъуэ зэрызригъэза хъуну щіыкіэр къыщыхуэмы-щіэм:

щізм:
- Сыткіз сэбэп сыпхуэхъу-фыну пізрэ? - жиізри, фэрыщ агъыш хуэ хэлъу, щ хъуэ-жым мэз пащтыхым зыхуи-

жым мэз пащтыхым зыхуи-гъззащ.
- Си ныбэ изу сыгъашхи, сэ нэгъуэщ! сыг сыхуей, къысхуу-мыщ!а щымы!зу къэслъы-тэнщ! Зэгуэр сэри сэбэп сыг-хуэхужынщ. Уи жагъуи зыми къезгъэщ!ынкъым, - же!з и гуапэ хъуауэ Аслъэным. Дыгъужьри къэгуфіащ

Дыгьўжіри кьэгуфіащ, Асльэным и псальзээр пэ-жу кьыгурыіуауэ щытмэ -ячэтхээнур выракъмы. Ара-уэ щытмэ, Аспъэным нобэ хэт имынуми шхэчэжьым деж-кіз мыхээнэ льэпкэ эмыізші, "Дауи, мыпхуэда ныб-кьым. Абы эн-клэгейм. щы-кым. Абы эн-клэгейм. шхуэфынукъым. Сеузнщи, Ас-

хуэфынукъым. Сеуэнци, Жо-льэныжыми и нэф1 эвшыз-гьэхуэнщ, и ныбэ изу нобэ ятьэшхэнци, арэзы къэс-щынци-, "йогупсыс Дыгъз-жыр ики абы эвхуегьазэ" - О, зиусхьэн! Умыпащір жудей, са иджыпсту шаржа-гьуашха бэлыхы къыпхуэза-тьэпащенкоэ! Мыражым пыра цыкку щопсэури, мис ар

тпамыжыжыз за Бажл пшар выра цыку щопстури, мис ар узатьзшжынщ... Ахар жибуур Дытьужым Ахар жибуур Дытьужым Бажор и грума тынш цыкуу кърильзофыни гутандынды. Аспъеным и гутандынды кажар и гутам тынш цыкуу кърильзофыфыну. Аршкары гутан тыншар кызар жаран тыншар жызар жаран жаран бар жаран жара

• Псэущхьэхэр



Вискашэ

Мы псэущхьэр щІы щІа-гъым щопсэу. Абы и гъуэр метр 200-м нэскІэ цыщінтІыкІ кьохъу. Езым килограмми 7 хуэдиз и хьэлъагъщ. Абыхэм щІэхъуэхэм гъуэр нэхъ куу эхъ кІыхь, нэхъ бгъуэ яшІ.

е няхь кlыхь, няхь бгьуэ ящ.1. Пшапэр щызэхэуэм деж япэу гьуэмбым кънкlыр хьу-ращ. Ар мэтlысри, гупсэхуу Јэгъуэблагьэр къызэхеп-льыхь. Итlанэ гьуэм ис адрей-хэри къокри, машхэ. Виска-шэхэм къэкlыгъэхэрц яшхыр.



Гиббон

КІапэ зыпымыт номин мы-нш. Азием и Ипщэ-КъуэкІыинщ. Азием и Ипшэ-Къуэк Iып1э льэныктуэм щы1э мэзхэм щопсэу. Зи гугъу тщ1ы номиным и лъакъуэхэмк1э къудамэхэм зыф1ищ1эурэ жыгышхьэхэм къшпек1ухь.
Пхъэшхьэмыщхьэхэр, тхьэм-

хэм къыщектухь. Пхъэщхьэмыщхьэхэр, тхьэм-пэхэр, къуалэбзухэм я джэ-дыкГэхэр, языныкъуэ хьэпщхупщхэр и шхыныгъуэщ. ИлъэситІ-щы къэс зэ щІэжьей

Ветеранхэм захудогъазэ

Т ЕКІУЭНЫГЪЭ Иныр илъэс 65-рэ зэры-рикъур зэрагьэльэлізнум хиубьиду УФ-м и Федеральны Эпкхуэушапхэуэ ккулыкъум и Управлензу (УФКС КъБР-м щы́ірь, Уры-сей Федеральн и гражданством и Јузукіз-Федеральн законым и 14-нэ статьям и 5-из Іыхым илкъ иткіз Хэху хаузшхуэм и ветеранхэу СССР-у щытам и гражданствэ зијэхэу республикэм щыпсэухэм (піалъэкіэ эльээу респуоликэм щыпсэухэм (піалъэкіэ щыпсэуну хуитыныгъэ зиіэхэм, щыпсэу ну зэрыхуитымкіэ нэхъапэм щыпсэу щіы-піэм зэрышатхамкіа) урыгей гражависта ну зэрыхунтымыэ нэхьанэм щынсэу щы пІэм зэрыщатхамкІэ) урысей гражданства нэхъ псынццагьуэу зыІэрагъэхьэным теу хуауэ къат пъэІухэм хоппъэ.

Зи гугъу тщам хиубыдэ цыхухэм дынывользу Урысейм и ФМС-м и Управленэу КъБР-м щыіэм зыхузвтьэзэну. Хэщаліэр: Напшык кьалэ, Нэгумэм и уэрам, 64-а, телефонхэр: 77 - 00 - 89, 77 - 75 - 36. Сыхьэти 9-м щыщіэдзауэ 18 хъуху ціыху-хэм дэфтэрхэр къыlах «Ветеранхэм ятеухуауэ» 1995 гъэм къыдэкІа Федеральнэ закон № 5-ФЗ-м и 28-нэ статьям илкъ иткіэ апхуэдэ ціыхухэм я статусым щыхьэт техьуэ тхыльхэм япкь иткіэ.

● Сабийхэм факъыхуеджэ

Мэз таурыхъ

(Индонезие)

абы щхъуэжьыр.
- Сыт тельыджэ мы жыпіэр, сыузыншэ нэхъ лажьэ сиізкым. Укъыщіэкіуар къызжеіи нэхъыфіщ, - къилъащ Бажэ хьилэшыр. Икіи йогупсыс:

хвилэшыр. Икім йогупсыс: «Заи хуамыдау, мы шхьуэжьыр нобо бэзіофіц, сыг мурад пізу си деж къэкіуауэ пізрэ? Далхуэдэ мыхэуами сысакының сысакының оборшу, зыкъыхуегьэшіыміальным хуара ныбжылуу зы вайым хуара ныбжылуу зы вайым хуара; мыхыхых жуара; бы езым яла къэсыр игьэныб-кызгых жылым далуы дайым жарауы пыракылым хуара ныбжылуу зы вайым жарауы пыракылым жарауы пыракылым жарауыным жарауылым жарауыным жарауылым жарауылым жарауылым жарауылым жарауыным жарауыным жарауыным жа эгъукъым. Аращи, Дыгъу-ым зызэримыщіын Іэджэу

өзым япа къзсыр игъэныб-кызгуукъм. Араци, Дыггу-жым зызаримыщіын ізджаў заш с ондохутыр ізазш, со-пьагьу узарысымаджарі Уфагьуэцц, уй фэм умтыж-къям. Абы и шказусыгыуэри кузар шізау жызуа къзба кызкары кызбазакіа рыбоўзянц, кызтакурынці, пільаг-ункъв, нахъыфі укьзкужыным зальщ, дыя укражужыным дыя кызбазакіа рыбоўзянц, дыя кызбазакіа рыбоўзянц, дыя куражужым укражуара зыжшыну кушарт, нобо хур-да ізмая етуная гызуар зау мынгызуатыжнури, хузафізк кымыгызна убажужь цівкіум убазрт. Аридызкі, модрей-кымыгызна убажужь цівкіум убазрт. Аридызкі, модрей-кымыгызна украта-

къвим.

Пяж рыдау, сщізнур сымыщія, Дыгтъўкас Уашхар си даж шехасыція кнудейўя араці, Ар зарыдохутыр ізаэри уа уошір, си гъунатружь. НТІ, абы къвзжиіащі, твуам симыківу няжыбоїўзрас сисмэ, си уаыншагьзм ар куадкіз сэбэл хуэхъуну.

ьуну. Апхуэдэ псалъэхэр Дыгъу-⊾ым игv ирихьынт? И дзэлыжыми и ириховинг и доого-фэр итју хуежьащ.
- Кљыја, уи дзэхэр зэрыб-гъзшхыурэ, сумыгъэшынэ, -йолъзју Бажэр хьэщіэм. Щхъуэжьми зэрыщыуар псынщізу къищіэжри, ифі

зыкъришэжу мылкуэдаурэ жеіз рыгушынау араш, си гъунагъу шыкіу, ткъю щъжо, уи гум иумыгъэжаліз.
Уэ узарысымаджэр уи орожно уумыгъэжаліз.
Уэ узарысымаджэр уи орожно учето уч

жеіэ:
- Хъунщ-тіэ, ныщхьэбэ фыкъакіуэ! Апщіондэху сэри гъуз ихьэпіэр нэхъ бгъуз

сщіынщ. Дыгъужьыр арэзыуэ гъуэм къипщыжащ: - Ди Іуэхур фіы гуэр хъунущ, Зиусхьэн! Бажэм и гъуэ ихьэпіэр ныщхьэбэ нэхъ

ихьэптэр нышхьэоэ нэхь бгъуэ ищіыну сыкъигъэгугъа-щи, къытедгъэзэжмэ, кіэ къыхуэбгъэкіуэнщ, Бажэр къызэрыгуэкі ціыкіу-тэкъым, атіэ хьилагъэшхуэ зыхэль псэущхьэт. Куэдрэ мы-

Зэзыдзэкіар ХЬЭШЫКЪУЕЙ Олегш.

Къанокъуэ Неля Забир и пхъум нобэ егъэльапіэ илъэс бжыгъэ дахэ зэрырикъури, сыт щыгъуи зыхуэгумащіэ и

шы вуп эккузгунаца т унагъуэр, пицэшхуэ хуэзыщі и благъэхэр мыпхуэдэу дехъуэхъуну дыхуейщ:



Уи щхьэгъусэ Арсен, уи къуэ Асльэнрз уипхъу Маринэрэ, къыбдальхуахэмрз абыхэм я унагъуэхэмрэ, уи благъэхэр.

Республикэ клиникэ сымаджэщым и етlyанэ хирурги-ем и хирург **Ует Тимур Хьэсэнбий и къуэм** дохъуэхъу и кандидат диссертацэр академик Петровский и цlэр зезыхьэ РАМН-м и урысей щіэныгьэ центрым ехъуліэ-ныгьэ иізу зэрыщыпхигьэкіам папшіэ.

И благъэхэмрэ Іыхьлыхэмрэ

● Хъуэхъухэр

• ГушыІэхэр

Бжьамий лъапІэ

-тьхуа махуэр зыхуагъэлъэпІагъащІэ щІалэ цІыкІум эм зыхуегъазэ:

- Дадэ, сыту себгьэхьулlа, бжьамий льапсейр тыгьэ кысхуэпшlом!

ысхуэнщірті: Апхуэдэуи льапіэтэкъым, си щіалэ, тумэних къудей и

уасэу арат. - Арами, бжьамийм епщэн щээдэа нэужь, щызагъэ гъэтьжжын щхьэхіз си адэмрэ анэмрэ пщыхьэщхьэ къэс ту мэн зырыз къызат.

АслъэнитІрэ къаплъэнищрэ

Зоологиемкіэ дерс йокіуэкі: - Инал, псэущхьитіым я ціэ къытхуиіуэт, - жеіэ

ьэджакlуэм. · Аслъэн, итlанэ ...сщlэркъым

- ТІыс, «тІу». - Идар, уэ къыджеІэт щым я цІэр.

Хьэзрэт уэ тхум я цlэ къытхуипlуэфыну?
 Аvэ сытми жысlэн! Аслъэнитрэ къаплъэнишрэ

ЕкІуэкІыу: 1. Урысей Федерацэм и цІыхубэ артист, ЩоджэнцІыкІу Алий и цІэр зезыхьэ Къэ Алий и ціэр зезыхью Къз-бэрдей къзрал драна те-атрым и джэгуак уэу п щьта, к!үшыіз махуэ ап-щийі» фестивалым ильэс. 18 хъуауэ зи ціэр ээри-хьэ актер ціэрыіуэ. З. Кіыщокъуах» Рашия, Алим, нэгъуэщі ціыху-ціэрыіуэ куади кызыда-кіа къуажэ. 7. Зимыізм-щэху, зиізхэми ихэнж, хуэныктуэу къахэкі. 10. Мэкку, хыэцэпаца хуэда-хэр ээрыначущії Ізменсьма.

Мэлыжьыхьым и 10-м ди газетым тета псалъэзэблэдзым и жэуапхэр:

ным и къ́ал́эн ніэхьмиг кытхум ящыщ зыр зытьэ-зэщіа ціыху. 28. Къэбэр-дей-Балькъэрым щіы куей, къалэ щежэх псы. 30. Урыссей Федерацэм щіыхь зиіз и артист, «Кай-бардинка» къэрал ансый-ські и къэція у при сакіун нэкъвшихэм цията. 36. Уэшхыпісыр ирижэн шкээкі) эчашкым тральзыкылық армандырын тралықыры щыта хыркхырафэ. 37. Ин, бжынфіз, тынқ екіу. 38. Нэні исхэм нэху мың шыкіз янхыр. 39. Адыға Туэры Туатым узыщрихьэлІэ шы лъэпкъ. 40. Акъсырэ Залымхъан и «Дахэнагъуэ» пьесэм хэт лІыхъужь. 41. ... дыгъужь

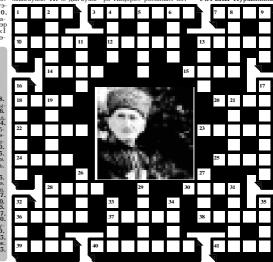
фІэбэлацэщ» - адыгэ

ф1эбэлацэщ» - адыгэ псадээжь. Ть Болгарием и Лімхужь адыгэл. 2. И гъзгъяхэр шакъафэу, пшэльхыфэу гъэмахуэм къмпидэх умукулізхэм, мэз льапэхэм щыкі, 1эмый дый умукулізхэм, хылізхэм, мэз льапэхэм шыкі, 1эмый ф1ьух эшх уда льапъчэх «Лапис», «Ласис», «Ласис» хэту спортым и мастер, футболымкІз Урысей Фе-дерацэм и чемпион хъуа адыгэ щІалэ. 5. Адыгэ Іуэадыгэ щалэ. 3. лдыгэ туэгрыГуагам узыщрихьэлГэ цІыхубз пелуан. 6. Мэкъумэшым, Гэщым, хадэхэгкІым, пхъэщхьэмыщхьэм елэжь цІыхухэр щыпсэу жылагъуэ. 8. ... пшынэ, ... жылагъуэ. 6. ... пшынэ, а-сабын. А псалъэм шыуа-ни къокІ. 9. Щоджэн-цІыкІу Алий и «Къамбот-рэ Лацэрэ» романым хэт

цыхубз хахуэ. 11. Пліэм щатіагъэ щыгъын. 13. Дэ-бэч и къуэ, Щэуей и адэ нарт ліыхъужь. 16. Къэ-бэрдей-Балъкъэрым и нарт ліцкъужь. 16. Къзозрадей. Балъкъэрым и
куейхэм ящыщ зым и
куейхэм ящыщ зым и
куейхэм ящыщ зык ы
19. Артистхэм зыкъыщагээльагьуэу театрын
шоізжэ. Адыгэ псальэжь.
26. Фадэ гуащіэ. 27.
Куэзырыр зэригуэш зэмыл 1зужыры узаригуэш зэмыл 1зужыры узаригуэш зэмыл 1зужыры узаригуэш
прытъуэм псэу, Италые
и композитор цізрыМуз.
21. Гурыль 1ей зимыП,
къэла, пэщэнэфП зыхэль.
22. Курізным фІзкІа нэтьуящі ткыльхэр кьекъ

зыщымыхыу. 33. Мэлым 52. Къургэным фтэкта нэгъуэщ Гтхылъхэр хьэкъ зыщымыхъу. 33. Мэлым къытращык цы щабэ. 34. Урысей Федерацэм щ ыхь зиІэ и артисткэ, адыгэ ки-ноактрисэ цІэрыІуэ. 35 Адыгэхэр балъкъэрхэмрэ

уэрыш Зэхэзылъхьар Нурхьэлийщ.



Редактор нэхъыщхьэ ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд

РЕДАКЦЭМ И КОЛЛЕГИЕМ ХЭТХЭР

Жыласэ Заурбэч (редактор нэхъыщхьэм и къуэдзэ), ЖьэкІэмыхъу Маринэ (редак-гор нэхъыщхьэм и къуэдзэ), Ширдий Маринэ (редактор нэхъыщхьэм и къуэдзэ), Гъурыжь Мадинэ (жэуап зыхь секр гарь), ГъущІо Зариф, Къардэн Марит Ныбэжь Таисэ, Хьэжыкъарэ Алик.



дихэщіапіэн

360030. Къзбэ дей-Балькьэр Республикэ, Налшык къалэ, Лениным и цІэкІз щыІэ уэрам, 5

ТЕЛЕФОНХЭР: релактор изхышихым, секретарым - 42-56-19; релактор изхышихым и къуддэххм - 42-66-46, 47-31-47, 47-33-23; жумаг зака: секретарым - 42-28-2; секретариатым - 42-28-6; кумулмыр - 42-22-66; кумулмыр - 42-22-66; кумжэг гьаш эмрээмэг сүүлэг гэр гумжэг гьаш эмрээмэг гэр гумжэг гумжэ

экономик'эм(3) - 47-22-63, 42-57-59; шлихайлэм(5) - 47-22-63, 42-75-36; обозревателхэм - 42-22-89; хабэххлум угуху шТашТэхэм ядээлэжэнламистэ - 42-60-53; хамбары штэхэмстэ, спортымрэ шсымохэмстэ - 42-22-88; его далынгэмэр штымгэмстэ - 47-32-15; улхалгерием - 42-21-88; корректорхэм - 42-60-27; бухгалгерием - 47-31-49; ЭВМ-м и операторхэм - 42-28-47; бухгалгерием угухуушташтэм - 42-26-41; сурэттехым - 42-75-78.

ь у эмэ редакцэмрэ я 1320, эмэ редакцэмрэ в 1320, эмэ редакцэмрэ я 1320, эмэ гэж эмжээхьыныр в 111, гол я 111

Тел: 76-01-28, 76-01-10. пар циньмисэ жуучи ем. КъЕР-м и "Роспечать" Тел: 42-03-34. Газстар 1989 гъзм дыгъзгъаззом и 16-м №11-0065-м цізуч ятхані. Зы ильсым газстыр 250-рэ къндокі.

1905 гъзм щыГа Революцэм и цГэр зезыхьэ Республикэ полиграфкомбинат, Наливык къ., Лениным и цГэкТэ щыГэ уэрам, 33, тел. 42-35-75.

Мы къыдэкІыгъуэм елэжьахэщ: жэуап зыг лень пополжить уметэмскай, жузана выка секретарым и кърздзэ Къаншокъуэ Эллэ, редактору Жыласэ Замир, корректорхэу Що-джэн Иннэ (1, 2-нэ нап.), Цей Запрэ (3, 4-нэ нап.), корректорхэм я дээлыкъуэгъу Иуан

Номерыр "Адыгэ псальэм" и компьютер ІзнатІзм щагъэхъззыращ.

Газетым Іэ щытрадзар сыхьэт 21.00-рщ. Индексыр 51531⊕Тираж 10.125⊕Заказ №1079